

सं० 43]

नई दिल्ली, शनिवार, अक्तूबर 22, 1994 (आश्विन 30, 1916)

No. 43]

NEW DELHI, SATURDAY, OCTOBER 22, 1994 (ASVINA 30, 1916)

इस भाग में भिम्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके ।

(Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation)

## मान ॥ - सन्द्र ४

[PART III--SECTION 4]

(सांविधिक निकायों द्वारा जारी को गई विविध अधिसूचनाएं जिसमें कि आवेश, विज्ञापन और सूचनाएं सम्मिलित हैं)

[Miscellaneous Notifications including Notifications, Orders, Advertisements and Notices issued by Statutory Bodies]

राष्ट्रीय कृषि और ग्रामीण विकास बैंक बम्बई, दिनांक 19 सितम्बर, 1994

सं जी उएम अस्य --- राष्ट्रीय कृषि और ग्रामीण विकास बैंक अधिनियम, 1981 (1981 का 61) की धारा 48 (5) के अनुसरण में, राष्ट्रीय कृषि और ग्रामीण विकास बैंक का 31 मार्च, 1994 का तुलन-पन, 31 मार्च 1994 (अप्रैल 1993--- मार्च 1994) को समाप्त वर्ष के लिए बैंक का लाभ और हानि लेखा तथा वर्ष की लेखा परीक्षकों की रिपोर्ट नीचे प्रकाणित है।

व्ही० एस० शेवडे, सचिव

## लेखा परीक्षकों की रिपोर्ट

हमने राष्ट्रांय कृषि आर प्रामीण विकास वैक के 31 मार्च 1994 के मलान नुष्त-पन्न और उसके साथ संलग्न उस तारीख को समाप्त वर्ष के लाभ और हानि लेखे की जांच की है 1—299 GI/94 जिसमें प्रधान कार्यालय तथा उन 8 क्षेत्रीय कार्यालयों, 1 प्रशिक्षण केन्द्र तथा 1 निरीक्षण विभाग के विवरण शामिल हैं जिनका हमने दौरा किया तथा लेखा परीक्षा की और जिन 9 क्षेत्रीय कार्यालयों, 9 उप-कार्यालयों तथा 2 प्रशिक्षण केन्द्रों का हमने दौरा नहीं किया और लेखा परीक्षा भी नहीं की, उनके गैर-लेखा परीक्षित विवरण भी शामिल किए गए है।

सुलन-पत एव लाभ और हानि लेखे, राष्ट्रीय कृषि और ग्रामीण विकास वैंक (अतिरिक्त) सामान्य नियमावली 1984 के अध्याय IV के नियम 8 की अनुसूची "अ" एवं अनुसूची "ब" के अनुसार तैयार किए गए हैं।

उक्त 1 पैरा में जिस लेखा परीक्षा का उल्लेख है उसके आधार पर हम रिपोर्ट देते हैं कि :--

- (क) हमारी राथ में और हमारी अधिकतम जानकारी तथा हमें प्रस्तुत की गई व्याख्याओं एवं बैंक की बहियों में दर्शाए गए अनुसार:
  - (1) महत्वपूर्ण लेखा नीतियो और उनसे संबंधित टिप्पणियो के साथ पठित तुलन-पन्न, पूर्ण और

(4287)

स्पष्ट है और उसमें वे सभी आवश्यक विवरण दिए गए हैं एवं उसे सही ढंग से इस प्रकार तैयार किया गया है जिससे कि 31 मार्च 1994 तक बैंक के कार्यों की मही और स्पष्ट स्थिति का पता लग सके।

- (2) महत्वपूर्ण लेखा नीतियों और उनसे संबंधित टिप्पणियों के साथ पठित लाभ एवं हानि लेखा, 31 मार्च, 1994 को समाप्त वर्ष के लाभ के सही शेष को दर्शाता है।
- (क) हमने वैसी सभी सूचनाएं और व्याख्याएं प्राप्त की हैं जो हमारी अधिकतम जानकारी और विश्वास के अनुसार हमारी लेखा परीक्षा के लिए आवश्यक थीं और वे संतीवजनक पाई गई।

- (ग) बैंक द्वारा किए गए जो लेन-देन हमारी जानकारी में आए हैं, वे बैंक को प्रवस्त शक्तियों के मीतर ही हैं।
- (भ) प्रधान कार्यालय, क्षेत्रीय कार्यालयों, उप-कार्यालयों, प्रशिक्षण केन्द्रों और निरीक्षण कार्यालय से प्राप्त विवरणों को हमारी लेखा-परीक्षा के प्रयोजन से पर्याप्त पाया गया है।

हुते पी० सी० हंसोटिया एण्ड कं० सनदी लेखाकार (आर० राघवन) साहोदार बम्बई, 14 जुलाई, 1994

> राष्ट्रीय कृषि झौर 31 मार्च 1994 पिछला वर्ष

निर्धियां और देमताएं	<b>T</b> o	₹0	₹0	रु०
. पूंजी (नाबार्ड अधिनियम 1981की बारा 4के अंतर्गत)	· wage		120,00,00,000	100,00,00,000
<ol> <li>शारक्षित निष्ठिभीर मन्य प्रारक्षित निश्चिमा :</li> </ol>				
(i) प्रारक्षित निधिः	516,04,95.953			455,21,97,561
पिछले लेखें के अनूसार क्षेत्र लामभीर हासि काते से भंतरित	61,85,66,185		•	60,82,98,392
		577,90,92,138		516,04,95,95
(ii) अनुसंचान एवं विकास निधिः				52 02 04 50.
पिछले लेखे के प्रनुसार ग्रेव	35,11,02,578			33,35,07,784 3,00,00,000
जोड़ें: लाभग्रोर हानि बाते से ग्रंतरित	3,00,00,000			3,00,00,000
	38,11,02,578			36,35,07,784
वटा एं: वर्ष के दौराभ क्यम/संवितरण	3,27,00,536			1,24,05,206
		34,84,02,042		35,11,02,578
(iii) माजिन राशि हेतु सुराम ऋण सहायता निश्चिः		10,00,00,000		10,00,00,000
(iv) कृषि भौर प्रामीण उच्चम अभिरक्षण निश्चि				
पिछले ले <del>खे के प्रनुसार गेव</del>	5,00,00,000			<del></del>
ला <b>म और हानि खाते से भंत</b> रित				4,00,00,000
रिव <b>षिस प्रोत्साह्</b> न निष्ठि से संतरित	<b>~-</b>			1,00,00,000
		5,00,00,000		5,00,00,000
(v) सहकारी विकास निश्चिः				
वि <b>छ</b> ले ले <b>खें</b> के झनुसार शेष	10,00,00,000			
जोडें: लाम भीर हानि चाते से संवरित '	20,00,00,000			10,00,00,000
·	30,00,00,000			10,00,00,000
बटाएं: <b>वय के दौरान व्यय/संवितरण</b>	43,429			<del></del>
·		29,99,56,571		10,00,00,000

ग्रामीण विकास वैक को तुलन-पक्ष

40 Gan-18			पिछला वर्ष
सम्पत्ति भौर परिसम्पत्तिमां	₹₀	€0	€
1. रोकद घोर बैंक शेव :			
(i) रोकड़ शेष	52,097		88,200
(ii) भारतीय रिज़र्व बैंक के पास जमा शेव	52,16,87,715		4,57,39,95,542
<ul> <li>(iii) बाण्डों पर दावा-रहित ब्याज का प्रतिनिधित्य करने वाले, भारतीय रिजार्व वैक के पास जमा शेव, पर कांद्रा</li> </ul>	7,64,87,810		2,94,06,079
(iv) भारत में बन्य वैको में जमा गेय:			
(क) चालू चाते में	45,45,78,430		80,17,47,416
(स्रा) जमास्राते में	81,47,24,629		<b>≠</b>
(v) सार् <del>गरक प्रेषण</del>	1,23,96,50,740		7,30,94,366
		3,10,71,81,431	5,47,83,31,597
<ol> <li>मांग भीर भस्य सूचना पर प्रतिदेश शिक्ष</li> </ol>			1,00,00,00,00
3 निवेस: (लागत पर) (टिप्पणी 4 वेखें): (i) श्राजाना विल स्रकित मृत्य २० 55,00,00,000 (६० 48,00,00,000)	49,41,20,000		43,13,55 000
(ii) केन्द्रीय सरकार की प्रतिचतियां	40,41,20,000		10/10/70 000
(भ्रंकितमूल्य २० 1685,53,20,000(२० 18,18,87,20,000) (भाजारमूल्य २० 14,98,34,79,000 (२० 15,66,52,18,680)	1,523,64,70,000		16,45,46,05,00
		15,73,05,90,000	16,88,59,70,000
4. भग्निम:			
(i) पुप्तविस ऋण:		•	
(क) उत्पादन भौर विषणम ऋण (टिप्पणी 7 वे <del>खें</del> ) *	3, 45 3, 80, 78, 70 6		34,62,84,53,280
(बा) उत्पादन ऋण के लिए परिवर्तन ऋण	99,76,36,484		1,60,81,04,441
(ন) मध्याविद्यानिवेश ऋण-गैर-गरियोजना ऋण (टिप्पणी 7 देखें)	2,54,82,23,589		3,09,66,15,79
(भ) घल्य निवेश ऋणः			
मध्यावक्षि भीरवीर्षाविधि परियोजना ऋण (टिप्पणी ठभीर ७ देखें) दीर्षाविधि गैर-परिक्रोजमा ऋण	89,69,94,18,881 2,36,48,82,080		80, <b>84</b> , 90, 75, 573 2, 3 <b>4</b> , 90, 31, 265

	<del>/_</del>			ণিজনা ৰৰ্ণ
नेषियां भीर देयताए	- <b>モ</b> 。	<del>-</del>	<b>र</b> ०	<b>रु</b> ० 
(vi) प्रारक्षित निधियां				
(क) प्रारक्षिसपूंजी				
पिछले ले <b>बे</b> के ग्रनुसार शैव		74,80,53,208		74,80 53,208
(बा) ध्याज विभेवक निधि——(टिप्पणी 1 देखें)				
पिछले लेखे के मनुसार ग्रेथ	3,03,82,318			2,63,42,117
वर्ष के दौराम बुद्धि	33,86,510			36,14,907
•				
~~	3,37,68,828			2,99,57,024
जोडे : उपर्युक्त निधि में पिछले वर्षी के वौरान प्रभारित व्यय जिसकी भ्रम बाटरशेड				
विकास के लिए के एक उडल्यू निधि के <del>किया</del>				
से प्रतिपूर्ति				4,25,294
		3,37,68,828		3,03,82,318
(ग) भारत सरकार की प्रतिभृतिको के बाजार मूल्य में,				
मूल्य ह्रास के लिए किया अधिक प्रावधान		31,16,00,000		
			767,08,42,787	654,00,34,057
3 राष्ट्रीय ग्रामीण ऋण (दीर्घावधि परिचालन निधि -			107,00,12,107	
पिछले ले <b>खे</b> के अनु <b>वा</b> र गोष		71,27,00,00,000		66,02,00,00,000
भारतीय रिजर्व <b>वैक का संग</b> दान		1,00,00,000		
बक का ग्रणवान (टिप्पणी 10 देखें)		5,55,00,00,000		5,25,00,00,000
			76,83,00,00,000	71,27,00,00,000
A THE STATE OF THE				
<ol> <li>राष्ट्रीय ग्रामीण ऋण (स्विरीकरण) निषिः पिछले लेखे के अनुसार भोष</li> </ol>		B 22 00 00 000		8,13,00,00,000
भारतीय रिजर्ब वैक का भ्रमताम		8,33,00,00,000 1,00,00,000		
बैक का त्रभावाम (टिप्पणी 10 देखे)		2,00,00,000		20,00,00,00
वर माजवावान (विजना १०वज)				<u> </u>
			8,36,00,00,000	8,33,00,00,00
<ol> <li>चिकित्सा सहायता निधि :</li> </ol>				
पिछले लेखे के भनुसार गोव		38,38,128		30,88,343
सदस्यो का भंशदान		8,64,620		5,92,223
निश्चि मे जमा किया गया ब्याज		5,00,570		3,97,521
		52,03,318		40,78,087
वटाए . निधि से किए गए व्यय		3,46,490		2,39,959
1014 . 1114 . 1114 . 14 - 14				
			48,56,828	38,38,128
<ol> <li>राष्ट्रीय क्रैक — स्विस विकास सहयोग परियोजना</li> </ol>				
(।) पिछले लेखे के भनुसार प्राप्त भनुदान		82 45, 18, 086		60,05,99,981
ओड़े <b>वध के दौरान</b> प्राप्त ग्रनुवान		23,28,94,262		22, 39, 48, 105
		105,74,42,348		82,45,18,086
षटाए : (क) पिछले वष तक राष्ट्रीय बैंक⊸- क्रिसिस स्वयन्त निर्मा के सन्दर्भिक जनसम्ब		12 12 ( 12 1 13		21,72,74,517
स्विसिम प्रवधन निधि मे अतरित जमूलियां		35 43,60,712		13,70,86,193
ं ( <b>ख</b> ) वर्षकेटीरान निश्चिमप्र <b>तरित बसूलिया</b>		17,59,14,000		1 5, 70, 86, 193
		53,02,74,712		35,43,60,712
			52,71,67,636	47,01,87,374

अंपत्ति ग्रीर परिसम्पत्तियां	र०	₹o	€°
		<b>,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,</b>	
(इ) पुन <sup>्</sup> भुनाएगर्से मिल	21,96,37,808		42,32,79,453
		13036,78,77,548	12295,48,59,806
<ul><li>(ii) कृषि श्रीर ग्रामी ऋण राहत गोजना, 1990 (टिप्पनी 3 देखा</li></ul>		117,30,20,375	494,70,74,341
5. भिम (लागत पर) (टिप्पणी ६ देकीं) भिम⊸-पूर्ण स्वाभिस्व पर था पट्टेपर			
पिछले ले <b>खे</b> के <b>प्र</b> नुसार	45,39,32,211		32,55,12,658
<b>वर्ष के</b> दौरान वृद्धि /समायोजन	3,35,82,273		12,84,19,553
	48,75,14,484		45,39,32,211
घटाएं : पट्टाकृत प्रीमियमीं का परिशोधम	95,23,820		73,16,877
		47,79,90,664	44,66,15,334
<ol> <li>परिसर (लागत पर) (टिप्पणी 6 देखे)</li> </ol>			
पिछले लेखे के भनुसार	64,68,54,423		61,69,06,398
बच के दौरान वृद्धि /समायोजन	1,06,45,172		2,99,48,024
	65,74,99,595		64 68,54,423
घटाएं उक्त दिनाफ तक मृत्यहास	16,74,18,422		14,51,37,650
		49,00,81,173	50,17,16,773
7 फर्मीजरभौरणुक्ष्मारः (लागसपर)			
पिष्रले लेखे के मनुसार	8,76,43,762		7 90, 32, 783
वर्ष के दौरान वृद्धि/समायोजन	55,70,489		88,68,610
	9,32,14,251		8,79,21,39
थटाएं :  वेची गई/बट्टे खाते डाली गई परिसपितयों की लागत	21,829		2,77,631
	9,31,92,422		8,76,43,762
थटाएः उक्त विनोवः सक मूस्योह्नार्यः	4,79,82,072		3,77,84,276
		4,52,10,350	4,98,59,486
8 कम्प्यूटर स्थापनाएँ भीर कार्यालय उपस्कर: (लागत पर)			
पिछले वेखे के भनुसार	8,06 18,446		7,06,39,58
वर्ष के दौराम वृद्धि/समायोजन	53,02,786		1,08,23,93
	8,59,21,232		8,14,63,51
चटाए : वेची गई/बट्टे खाते आली गई परिसम्पत्तियों की सागत	2,54,551		8,45,070
	856,66,681		8,06,18,446
षटाएँ: उमत दिनाक तक मूल्यम्हास	6,13,67.144		5,39,17,951
		2,42,99,537	2,67,00,495

			पिक्रलावव
निश्चियाँ धौर देयताएं	₹0	₹0	₹•
(ii) (राष्ट्रीय वैक-स्विस प्रवर्धन निष्ठि (टिप्पणी 2 देखेँ)			
विछले लेख के भनुसार शेव	39,65,53,066		24,16,74,324
जोक्ने - प्राप्त अनुवान से पर्तरित	17,50,14,000		13,70,86,195
जोड़ें: निर्धि में भंसरित व्याज	4,56,03,002		2,77,92,547
	61,89,70,668		40,65,53,066
घटाएं: कृषि और ग्रामीण उच्चम उद्भवन निधि मे घंतरित	- ·		1,00,00,000
		61,80,70,668	39,65,53,066
7. बाटरबोड विकास के लिए के॰ एफ॰ वडस्यू॰ निवि :			
पि <b>छ</b> ले ले <b>खे के भ</b> नुसार <b>शेष</b>	13,73,495		<del></del>
जोड़ें. बच के धौरान प्राप्त श्रनुदाम	1,49,44,555		56,01,505
	1,63,18,050		55,01,505
चटाएं : <b>अर्थ</b> के द <b>ीराम व्यय∤स</b> विसरण	1,24,09,859		37,02,716
	39,08,191		17,98,789
घटाएं : ब्याज विभेदक निधि से बसुल किए गए पिछले वर्षों के ब्यम जिसका समायोजन	00,00,101		17,80,700
उपर्युक्त निधि के समक्ष किया गया	<del></del>		4,25,294
		39,08,191	13,73,495
<ol> <li>उपहार, भनुवाम, वान भीर उपश्वातियां</li> </ol>			
(i) वर्ष के दौरान प्राप्त प्रमुदान	1,61,88,400		95,33,000
घटाएं : परियोजना पर किए गए ध्यय से समायोजित, पर काट्रा	1,61,88,400		95,33,000
		F- 40r	
<ul> <li>(ii) क्रुग्राऋरा योजना 1990 के भ्रन्तर्गत भारत सरकार के भ्रंतवान के कर भ्रं</li> </ul>			
भारि नैक से प्राप्त तथा क्षेत्रा बैक/रास बैक/रामृत्रि बैंक को दिया गया अनुदान घटाए : कुप्राऋरा योजभा 1990 के अन्तर्गत क्षेत्रा बैको/रास बको/रामृति बैंकों को	2399,49,46,082 T		2236,46,30 846
जारी ग्रनुवाम (टिप्पणी 3 वेख)	2399,49,46,082		2236,46,30,849
(iii) पायलट परियोजना को भनुवान पर कांट्रा			
पि <b>छ</b> ले ले <b>खे के प्रनुसार शेव</b>	5,52,58,398		6,61,05,398
भटाएं : अर्थ के बीरान प्राप्त चुकीतियों को लाम कोर हानि कारों से संस्तरित	6,25,000		8,47,000
		5,46,33,398	5,52,58,398
<b>в जमा राशियां :</b>			<del></del> ,
(i) भेन्द्र सरकार	19,32,79,000		19,40,79,000
(ii) गज्य सरकार	11,86,25,904		11,93,25,904
(iii) भ्रन्य चाय कस्पनिर्धी	111,30,41,903		121,83,19,360
		142,49,46,807	. 153,23,24,264
A 53		,,,,,-	
10 बांड भीर जिनेषर पिछले से <b>खे के ब्र</b> मुसार शेंब	831,64,76,000		731,64,26,000
मधिके दीरान जारी	78,00,00,000		135,13,00,000
	909,64,76,000		866,77,26,000
वर्ष के बीरान प्रतिवास	→+		35,12,50,000
		909,64,76,000	831,64,76,000

				पिछला <b>गर्व</b>
ाम्पिस और परिसम्पनियां		To	₹0	<b>50</b>
9. बाह्न : (लामत पर)				
पिछले लेखे के मनुसार बर्च के वौरान वृद्धि/समायोजन		64,17,222 9,40,650		55,87,162 10,51,690
		73,57,872		66,38,852
चढ़ाएं : श्रेषी ग <sup>5</sup> /बटटे <b>का</b> ते काली गई परिसम्परियों की लाजन		4,44,060		2,21,630
		69,13,812		64,17,222
चटाएं: जनत दिलांक तक शूरुव ह्नास		40,09,800		34,02,975
		and the second s	39,04,012	30,14,247
10. ब्रत्य परिसम्पत्तियां				
(i) भूस्वामियों के पास जब्ग राणियां (ब्याज सहित)		83,78,469		97,50,263
(ii) स्टाफ को भागान ऋण (टिप्पणी)		14 35, 11,466		13,03,65,382
(iii) अनुनंत्रात और विकास निवि से व्याज रहित अप्रिम		66,55,000		66,55,000
(iv) भूस्वामियों को प्रश्चिम		62,91,284		2,09,60,144
<ul><li>(v) स्टाफ क्याटेरों भीर कार्यालय परिसरों की खरीब/निर्माण हेत्</li></ul>	, भग्रिम	74,46,50,216		51,78,59,335
(vi) उपित्रम्याज (टिप्पणी 8 देखें)		412,27,07,170		443,14,46,839
(vii) तरकारी विभागों और अन्य संस्थानों में जमा राशियाँ		39, 66, 298		33,28,680
(viii) विविध देनवार		31,78,51,902		30,05,68.146
(ix) तिम्नातिम्बित के त्रिए माप्त संपक्त्यर से बसूली बोच्य व्य	य			
(क) राष्ट्रीय <b>६क व्ह</b> ण परियोजना के भन्तगैत पामलट परियोजना	2,87,47,000		2,87,47,000	
(अ) आमीण निकास हेतु धमुसंधान प्रध्ययन	34,231		34,231	
(ग) स्वित विकास सहयोग- V परियोजना ग्रामीण कृषितर				
क्षेत्र विकासारमक कार्यकलाप	5,08,76,272	-	2,93,75,014	
	7,96,57,503		5,81,56,245	
बहाएं: वर्षके वीराम नारत सरकार से प्राप्त बसुदान के समझ समावोजित, पर कॉट्टा	1,61,88,400	•	95,33,300	_
	6,34,69,103		4,86,22,945	

निध्यों भीर देयताएं				पिछलावर्षः 
		700	700	**************************************
1. उषार्ट :				
(i) के≉द्र सरकार से		1291,10,61,327		1463,08,18,239
(ii) ऋण की सामान्य व्यवस्था के ग्रन्तर्गत भारिजैक से		3424,53,54,000		3436,52,95,000
-(iii) कृषि भीरयामीण ऋण राहत योजना 1990 के				
प्रस्तांस मारिबैंक से (टिप्पणी देखें)		248,76,09,151		780,83,94,898
(iv) वैकों से भुनाए गए तार भन्तरण				11,61,000
			4964,40,24 478	5680,56 69,137
<ol> <li>चालू देगताएं भौर प्रावधान :</li> </ol>			,	- * * * * * - taus
(i) क्रुग्राश्वदरा योजना 1990 के ग्रन्तर्गत भारि <b>वैं</b> क से लिए				
गए उधार पर उपश्रित स्थाज		19,70,98,557		55,83,80,956
(ii) ग्यांज उपचित लेकिन देय नहीं :		- 1,1 -, 1 1,0 11		1.0,0.0,00,00
(क) केन्द्रसरकारके ऋण पर	18,41,12,333			20,09,28,916
(छा) व्यक्तियर	23,97,52,212			22.96,54.952
(ग) चाय कम्पनियों पर	9,06,55,954			9,82,36,088
(স) ऋण की सामान्य व्यवस्था के भन्तगत रिजर्ब				
<b>बैंक</b> से लिए गए उधार पर				70,10,26,688
(४) केन्द्रभौर राज्य सरकारों से जमा पर	53,83,564			54,19,811
		51,99,04,063		123,52,66,355
(iii) विविध लेनदार		17,70,87,400		19,15,74,451
(iv) उपवान हे त् प्रावधान		13,85,84,183		11,09,29,636
<ul> <li>(v) प्राप्त चेक जिनकी बसूली होने पर उधारकर्ता समिम लेखों के मं संक्ष में समायोजन होना है</li> </ul>		10,15,86,044		33,91,34,99
(vi) रिजव बैंक द्वार। रोका गया बाण्ड धारकों का दाबा		20,10,00,004		00,01,0 <b>4</b> ,00
रहित भ्याण, पर कांट्रा		7,64,87,810		2,94,06,079
(vii) बांडों पर दावारहित स्थाज		7,02,01,473		4,41,36,874
viii) परिपक्त किंतु दावा न किए गए बांड		3,96,50,000		
*		3,80,30,000		7,57,60,000
(ix) भारत सरकार की प्रतिभृतियों में निवेशों के भूल्यों में स्नास हे तुष्रावद्यान (टिप्पणी 4देखें)		25 20 01 002		les es or oss
हास इतुभावधान (१८०५०) ४६६४)		25,29,91,000	150,33,89,057	<b>1</b> 56,45,91,000
			130,33,89,037	314,91,80,348
				and the part of the last section is as the section of the section
मुल रूपमे			15693,83,15,830	15787.08,94,267
				ري سو ماه در اي مواه
निष्पादन के सिए शेष पूंजीगत संविद्यामों के बायदे स्राकस्मिक देयताएं			61,33	23.28
(i) उन परिसरों के निर्माण के लिए मतिरिक्त भूगतान हेनु दावे	जो विवादग्रस्त हैं		12,00	24.89
(ii) कार्य संविदा <b>र्धो परवि</b> की कर				
<ul><li>(iii) श्रीकोणिक न्यायाधिकरण के पास मिधिनिणम हेतु लंबित इ</li></ul>	नन्य दाचे			
खे के भागों पर टिप्पणियां - अनुसूची 'अ'	हमारी इसी त	ारीख की संशयन के रिघोर्ट	: अनुसार	
० पी० अग्रवाल		रुह्नंसोटियाए <b>ण्ड</b> कंपनी	•	
राप्रबंधक	सनदी लेखाः	कार ़		
ल और लेखा विभाग	आरः राप्नवः	न		
	म।क्षेदाऱ्			
व्यर्ध, ९ जुलाई 1994	त्रम्बई, 14 ज्	्लाई 1994		

~ ~		~	पिछला <b>वर्ष</b>
सम्पत्ति भीर परिसम्पत्तियां रु०	₹0	₹०	<b>₹</b> 0
(ix) निम्नलिखित के लिए भारत सरकार से बसूची योग्य ब्यय		ų	K Alle or getween (A.)
(क) राष्ट्रीय वेक ऋष्ण परियोजना के अनुर्गत पायलट परियोजना	2,87,47,000		47,000
(ख) ग्रामीण विकास हेसु अनुसम्रान अध्ययन	34,231	,	34,234
<ul> <li>(ग) क्ष्वस विकास सहयोग-V परियोजना ग्रामीण कृष्कितर क्षेत्र विकासारमक कार्यकलाप</li> </ul>	5,08,76,272	2,93,6	75,014
	7,96,57,503	5,81,	56,245
घटाए वर्ष के दौरान भारत सरकार से प्राप्त अनदान के समक्ष समायोजित, प	र काट्रा 1,61,88,400		3,3,300
	6, 34, 69, 103	4,86,	22,945
<ul> <li>राष्ट्रीय बैक ऋण परियोजमा की पायलट प्रोजेक्ट योजना</li> </ul>			″ 1 e
के भ्रन्तर्गत वितरित ऋण, जो बेंको से बसूली योग्य है,			
पर कांट्रा	5,46,33,39	8	5,52,58,398
(xi) प्राप्य बट्टा	3,56,95,288	3	4,05,35,480
(x1) पायलट प्रोजेक्ट के मन्तर्गत विसरित ऋण	1,13,51,176		, 1,1,4 00,576
		551,91,60,770	557,67,52 188

कुल रुपये

15693,83 15,850 15787,08,94,267

पी० कोटय्या,	जे॰सी०पत,		बी०भार० मेहता,	गी०एन० युगधर,	<i>*</i> ~
भ्रष्यक्ष	निवेशक		निदेशक	निदेशक	
एस०के० कालिया	एम०एम० मिश्रा,		घसोक बसक,	के०ज०एस० शाटिया,	
प्रबन्ध निवंशक	निवेशक	t	निदेशक	निवशक	
बम्बई, 12, जुलाई, 1994			सम्बद्धी 12 जुलाई, 1994		

मेक्षियां और वेयताएं			
	<b>रु</b> ० - — -	<b>₹o</b> <b></b>	<b>₹</b> 0
(1) भेदा किया गया स्थाज :			
(क) केन्द्रीय सरकार से सिए गए ऋगों पर	96,95,07,071		103,88,74,429
(च) भारतीय रिजर्व मैंक से सी गई उद्यारों पर	139,55,08,141		141,43,19,769
(ग) वांडों पर (थ) केन्द्रीय और राज्य सरकार की विशेष ऋण जमा राशियों पर	95,11,34,588		81,89,82,453
	2,18,87,304		2,19,30,945
***	11,83,24,379		12,83,67,550
(क) ग्रेष्युटी मीर विकित्सा निधि पर	1,32,29,843		1,04,90,239
(७) स्विषिसप्रकर्धन निष्धिपर	4,56,03,602		2,77,92,547
(ज) इत्राम्हरायोजना 1990	36,20,98,557		74,66,51,361
4.2.4.2		387,72,93,485	420,74,09,293
(2) बेतन भीर बत		44,15,46,442	41,01,31,477
(3) भविष्य निष्ठि और अन्य निष्ठियों में अंशवाम (नोट 9 देखें)		1,79,29,556	1,72,25,821
(4) ग्रेज्युटी प्रावद्याम		1,96,72,756	1,67,30,936
(5) निदेशकों तथा समिति के सदस्यों की बैठकों से संबंधित यात्रा तथा ग्रम्य भत्ते		8,54,759	5,93,029
(6) निवेशकों और समिति सदस्यों की फीस		6,800	8,800
( 7 ) किराया, दरे, बीमा, विजली ग्रादि		10,78,32,432	9,30,89,438
(8) यात्राम्बय		4,40,47,312	3,45,54,243
(१) मुद्र <b>ण भी</b> र ले <b>व</b> न सामग्री		1,00,87,894	1,10,07,979
10) डाक ध्यय, तार घीर टेलीफोन		1,26,34,296	1,09,88,643
11) मरम्मत कार्य		53,38,329	30,67,698
13) ले <b>बा परीक्षा</b> फीस		82,500	82,500
13) विधि प्रभार		5,21,208	2,75,582
14) बार्डो पर वट्टा, बलाली झीर कमीक्षम		1,43,74,183	1,40,46,490
15) विविधंश्यय		9,00,27,805	8,05,36,13
16) धक्यपन भीरप्रशिक्षण पर व्यय		4,39,81,414	4,23,36,078
17) वैकरबामी प विकास संस्थान समिति को धमुवान		1,09,67,914	
18) भूत्य स्नास		4,33,63,169	94,49,401
19) भारत सरकार की प्रसिभृतियों में निवेशों के मृत्य में, मृत्य ह्वास के लिए प्राथधान (मोर	r 4 <del>3 3 1</del> 1	4,33,03,103	4,66,56,261
्रवर्षं भर का लाम जिसे निचे ले जाया गया	. 444)	84,85,66,185	56,45,91,000 77,82,98,392
कुल रुपये		558,91,13,439	634,10,79,198
विक्रमसि <b>वि</b> त में भन्तरित :			
हृषि और ग्रामीण उद्यम उद्मवन  निधि			4,00,00,000
सहकारी विकास निधि		20,00,00,000	10,00,00,000
प्रारक्षित निधि		61,85,66,185	60,82,98,392
म <mark>्भुसंग्राम भौरविकास</mark> निधि		3,00,00,000	3,00,00,000
शुल रुपये		84,85,66,185	77,82,98,392

लेखे के भागों पर टिप्पणियाँ -- अनुसूची 'अ'

हमारी इसी तारीख की संलग्न रिपोर्ट के अमृसार

के. पी. अप्रवाल महाप्रवेक विस्त घीर लेखा विभाग

बाबर्र, 9 जुनार 1994

क्ष्णे पी. सी. हंसोटिया एण्ड कंपनी सनदी लेखाकार आर. शायन सामेदार

बम्बर्द, 14 जूसाई 1984

पी० कोटय्या,

एस०के० कःश्रिया,

बम्बई 12 जुलाई, 1994

प्रबंध निवेशक

प्रध्यक्ष

## विछला वर्ष

सम्पत्ति भीर परिसम्पत्तियां	ήο	र्म्
(1) ऋणो तिवेश भावि पर प्राप्त क्याज 🎙 (टिप्पणी ८ स्रौर 10 वेखे)	529,66,75,699	559,03,33,546
(2) प्राप्त अञ्चा	26,84,14,069	72,79,61,853
(3) म्रज्ञय प्राप्तियां	2,40,23,671	2,27,83,799

# \*राष्ट्रीय बैंक प्रवित्तियम, 1981 की धारा 42 घीर 43 के प्रश्तर्गत सांविधिक अंशवान करने के बाद् कुल चप्ये

558,91,13,439 634,10,79,198 Ŧρ नीचे लाया गया वर्ष का लाभ 84,85,66,185 77,82,98,392 ----कुल रूपये 84, 85, 66, 185 77,82,98,392 जे॰सी॰ पंत, बी० घार० मेहता, बी**०एन० पृ**गंघर, निषं सक निवेशक निदेशक एम०एम० मिन्ना, ग्रसोक बसक, के जे ० एस० भाटिया, निदेशक निवेशक निदेशक बन्बई, 12 जुलाई, 1994

## अनुसूची "अ"

लाभ और हानि लेखे और कुलन पत्न के भाग के रूप में टिप्पणियां

## (क) महत्त्रपूर्ण लेखा नीनियां

- 1. सामान्य
- र्ति 1 जेंबे, जागत निर्धारण के परम्परागत तरीके के अनुसार तैयार किए गये हैं।
  - 2. आध एवं व्यय
- 2 1 निम्निजिति को छोड़कर अन्य मामलों में आय एवं व्यय को उपचय आधार पर लेखाबद्ध किया गया है:

निम्निजित को नकव आधार पर लेखाब ह किया गया है:

- (i) स्टाफ को ऋणों पर ब्याज (आवास ऋण से इतर)
- (ii) मूत्रपत की बुकौती की देर से प्राप्ति पर लगाए जाने बाले वण्डात्मक ब्याज से आय और
- (iii) व्हागी कों त्या अमहत माडत काय क्षिप्ति धोतना के दिर्भ में गफ किय गर्दे व्यान को शेयर करना।
- 2.2 भारयित ब्यान के लिए प्राप्त ब्याज का रिवाब, किन्तों की अवायगी के लिए नियत तिथियों के आधार पर लगाया जाता है।
- 2. 3 पूर्व प्रदत्त वययों को केवन उन्हीं मामलों में हिसाब में लिया गया है नहां किसी एक व्यय शीर्ष अन्तर्गत प्रत्येक लोकेशन पर अनग अनग राशि 10,000/- रुपये से अधिक है।
  - 3. अचल परिसम्पत्तियां
- 3.1 अवन परितम्पितियों का मूल्यांकन अधिग्रहण/निर्माण की जागत के आधार पर किया गया है।
- 3.2 बट्टे खाते डाले गये 500/-रुपये से कम मूल्य की परिवासित मों को छोड़ कर अन्य परिवासित यों पर कम्पनी अधिवियम 1956 की अनुपूर्वी XIV में विधारित दरों पर वर्ष के अन्त में पूरे वर्ष के निए मूल्य-हुःसित मूल्य विधि के अनुसार मूला ह्यान प्रदान किया वाना है, पद्टाकृत परिसम्पत्तियों के म मले में प्रिमियम का परिशोधन पट्टे की पूरी अवधि में किया जाता है।
- 3.3 भूमि में पूर्ण स्वामित्व वाली और पट्टाकृत भूमि वोनों ही शामिल हैं।
- 3.4 परिसर में बहू भूमि शामित है नहां अनग-अलग किए गए मूर्य उपलब्ध नहीं है ।

#### 4. निवेश

4. 1 भारत सरकार की प्रतिभृतियों में जित्र तिवेशों को प्रबन्ध तंत्र द्वारा स्थापी पादीर्वावधि निवेश माना जाता है उनका मूल्या-कन लागत अधार पर किया जाता है। वर्ष के अन्त में इन निवेशो के मूल्य में किसी प्रकार की कमी या वृद्धि के लिए कोई प्रावधान नहीं किया जाता है।

- 4.2 ऊपर पैरा 4.1 से इतर के भारत सरकार की प्रति-भूतियों में निशेशों का मूल्य निधीरण, भारतीय रिजर्व बैंक के मार्गनिर्देश के अनुसार, परिपक्षवता पर आय के आधार पर किया जाता है, इन निवेशों के मूल्य में वर्ष के अन्त में कोई कभी आए तो उसके लिए प्रावधान नहीं रखा जाता है।
- 4.3 सभी अन्य निवेशों का मूरुय निर्धारण, लागत आधार पर किया जाता है। वर्ष के अन्त में मूरुय में आने वाली किसी कमी के लिए प्रावधान किया जाता है।
- 4.4 निवेशों की वही लागत बताई जाती है जो वास्तविक लागत होती है और निवेश के मूल्य में छास के लिए प्रावधान को चालू देयताएं एवं प्रावधान के अन्तर्गत शामिल किया जाता है।

## 5. पुनः भुनाये गये बिल

- 5.1 पुन: भुनाए गए बिलों के, पूर्ण बट्टा घटाने के बाद के मूल्य को, ''अग्निम' के रूप में दर्शाया जाता है, पुनर्भुनाई की तारीख से वर्ष के अन्त तक की अविधि का बट्टा "प्राप्य बट्टा" के रूप में लेखाबद्ध किया गया है।
  - 6. कर्मचारियों को भुगतान एवं प्रावधान
- 6.1 बैंक एक भविष्य निधि योजना है जिसका प्रबंध भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा किया जाता है। इस योजना के अन्तर्गत अंगदान किया जाता है और भारतीय रिजर्व बैंक को उसका भगतान किया जाता है।
- 6.2 ग्रेच्युटी का प्रावधान बीमाकित मूल्यांकन द्वारा यथा निर्धारित देयताओं के आधार पर किया जाता है।
- 6.3 उपर्युक्त प्रायधान में से कर्मचारियों को देय ग्रेच्युटी में उन कर्मचारियों से संबंधित प्रायधान शामिल है जो भारतीय रिजर्व बैंक से स्थानांतरित किए गए थे और जिनके लिए भारतीय रिजर्व बैंक द्वारा देय अंगदान (राशि का निर्धारण किया जा रहा है) जब कभी भी प्राप्त होता है लेखाबद्ध किया जाता है।
- 6.4 ग्रेच्युटी निधि, बैंक के परिचालनों का एक अनिवार्य अंग है और निधि में वर्षिक शेव बकाया राशि पर ब्याज लगाया जाता है निसे चालू देयताएं एव प्रावधान के अन्तर्गत दशीया जाता है।
- 6.5 बैंक ने कर्मचारियों के लिए एक पेशन योजना मुरू की है। देयता के निर्धारण के बाद योजना में अंशदान की राशि को लाभ-हानि लिखे में मामे किया जाएगा।

# (ख) टिप्पणियां

1 तबा कमाण्ड क्षेत्र विकास परियोजना करार के अनुसरण में राष्ट्रीय बैंक को दिए गए ऋणों पर भारत सरकार द्वारा 6.5 प्रतिशत प्रतिवर्ष की दंग से ब्याज प्रभाग्ति किया जाता है। इसमें

- से 4.5 प्रतिशत ''इयाज विभेव निधि'' में लेखाबद्ध कियागया है जो कुछ विनिर्दिष्ट प्रयोजनों के लिए उपयोग में लायी जानी है और शेष 2 प्रतिशत की राशि भारत सरकार को अदा की गई है।
- 2. 31 मार्च, 1994 तक एस डी सी परियोजनाओं के अन्तर्गत बैंक द्वारा प्रदान किए गए पुनिंवत्त के समक्ष स्थिस विकास सहयोग (एस डी सी) से 105.74 करोड़ रुपए (82.45 करोड़ रुपये) का अनुदान प्राप्त हुआ। करार में प्रत्याणित, इस प्रकार के पुनिंवस से होने वाली बसूली 17.59 करोड़ रुपए (13.7 करोड रुपये) की राणि को एस डी सी प्रवर्धनात्मक निधि में और आगे अणदान माना गया है। इस निधि में 1 अप्रैल 1993 से 31 मार्च 1994 तक की अवधि का 11.5 प्रतिणत प्रतिवर्ष की दर मे ब्याज जमा किया गया है।
- 3. कृषि और ग्रामीण हण राहत यो जना, 1990 के अनुसार राष्ट्रीय बैंक, भारतीय रिजर्व बैंक से क्षेत्रीय ग्रामीण बैंकों को अनुदानों तथा राज्य सहकारी बैंकों और राज्य भूमि विकास बैंकों को ऋणों/अनुदानों के बाबत, प्राप्त निधियों के वितरण के लिए ''चैनल'' के रूप में काम कर रहा है । कृषि और ग्रामीण ऋण राहत (कृपाऋरः) यो जना, 1990 के अन्तर्गत लिए गए उधार इस योजना के अन्तर्गत किए गए अग्रिमों की सुलना में 131.46 करोड़ रुपये (रुपये 286.13 करोड़) अधिक है क्योंकि बैंक के कृष्ठ कार्यालयों द्वारा 31 मार्च, 1994 तक प्राप्त चुकौती की राणियां भारतीय रिजर्व बैंक को अप्रैल 1994 में भेजी जा सकी।
- 4. सरकारी प्रतिभूतियों में निवेश (स्थायी या दीर्घावधिं निवेश से इतर) के संदर्भ में 1992-93 में किये गये रुपये 56.46 करोड़ के प्रावधान में से बैक ने 31 मार्च 1994 को निवेश मूल्य में ह्यास के लिए प्रावधान के रूप में 25.30 करोड़ रुपये की राशि अपने पास रखी है। प्रावधान की 31.16 करोड़ रुपये की शेष राशि को अन्तर्गत दर्शाया गया है।
- 5. राष्ट्रीय बैंक ने विभिन्न राज्य भूमि विकास बैंकों/भूमि बंधक बैंकों द्वारा आरी किए गए डिबेंचरों के लिए अभिदान करके विभिन्न भुगतान किये हैं जिन्हें "अप्रिम-अन्त निवेश-ऋण-मध्यावधि और वीर्वाधि परियोजना ऋण" के अन्तर्गत शामिल किया गरा है, नथानि, जैनाकि प्रवंधक-नत्र द्वारा प्रमाणिन किया गया है, अभी तक प्राप्त नहीं हुए आवंदन पत्रों डिबेचरो स्क्रियों क 31 मार्च 1994 को कुल मूल्य 353 27 करोड़ रुपये (401.46 करोड़ रुपये) है जिसमें से 120.92 करोड़ रुपये (396.90 करोड़ रुपये) की राशि के डिबेंचर स्क्रिप/आवंदन पत्न प्राप्त किए जा चुके हैं।
- 6. "भूमि और परिसर" में, विभिन्त स्थानीं पर कायितय परिसरों और स्टाफ क्वार्टर्स के निए गए 50.56 करोड रुपये (रुपये 66.60 करोड) की कुल राशि के भुगतान शमिल है जिनके सबंध में हस्तानरण विजेख अन्य विधिक दस्ती न राष्ट्रीय बैंक के पक्ष में अभी निधादित नहीं किए गए हैं, क्योंकि उनके मेंबंध में किना प्रक्रियान समस्याण समने आ रहीं है।

- 7. "उत्पादन, और विपणन ऋण के अन्तर्गत अग्निम" में अठारह महीनो से अधिक की अविध से क्षेत्रीय ग्रामीण बैंको के पास बाकी 5.60 करोड़ रुपये (रुपये 21.04 करोड़) की बकाया राशि शामिल है। इसके अतिरिक्त 31 मार्च 1994 को "मध्यावधि नित्रेश साख नौर परियोजना ऋणों" और "मध्यावधि और दीर्गिश्चि परियोजना ऋणों" के कारण क्षेत्रा बैंको से क्रमशः 28.37 करोड़ रुपये (रुपये 37.08 करोड़) और 71.21 करोड़ रुपये (107.17 करोड़ रुपये) के वसूली योज्य ऋण बकाया है। इन वकायों की वसूली शीद्र किए जाने के लिए प्रयास कियं जा रहे हैं और प्रवंध तंत्र को इन राशियों की पूर्ण वसूली की उम्मीद है। इस दृष्टि से किसी प्रकार का प्रावधान करना आवश्यक नहीं समझा गया है।
- 8. नियन तारीख के बाद ब्याज की राशि को 30 दिनों तक बकाय! रहने की स्थिति में 'पास्ट इ्यू माना गया है। ''अग्निम'' के संबंध में, जहां ब्याज की राशि 31 मार्च, 1994 को पिछली चार तिमाही से ''पास्ट इ्यू' बनी हुई है, वहां 1992-93 और 1993-94 के दौरान उपचित कुल ब्याज जिसकी 31 मार्च 1994 तक बयूनी नहीं हुई है, को लेखे में नहीं लिया गया है, तदनुसार रुपये 21.2 करोड़ की राशि (द० 4.22 करोड़) जिसमें इस प्रकार का ब्याज और बैंक आफ कराड़ निमिटेड द्वारा रु० 0.31 करोड़ की वड़ो वक को राशि श्रामिल है, को लाभ हानि लेखे में ''ऋण निवेश इत्यादि पर प्राप्त ब्याज'' में से कम कर दिया गया है।
- 9. कैंक ने 1 जनवरी, 1986 के बाद सेवा निवृत होने वाले कर्मन रियों और वर्तमान कर्मनारियों के लिए 1 नवम्बर 1993 से एक पेंशन योजना गुरू की है जिसके लिए कर्मनारियों को विकल्प है कि वे इस योजना में शामिल हीं अथवा नहीं, योजना से संबंधित औपन रिकताएं पूरी न होने के कारण इससे संबंधित देयता की मात्रा का निर्धारण नहीं किया जा सका ।
- 10. लाभ और हानि ले के भें "ऋण, निवेश इत्यावि पर प्राप्त दरात' र शि (1) भारतार रितर्श के बारा की गई नीलामी में भारत सरकार की प्रतिभृतियों की खरीद पर विए गए 0.10 करोड़ रुपने (0.08 करोड़ रुपने) की सुद्ध प्रीमियम घटाकर (ii) पुनर्खरीद करार योजना (रिपोज) के अन्तर्गत भारतीय रिजर्व वैंक के साथ लेन-देन में हुई 4.02 करोड़ रुपये (0.64 करोड़ रुपये) की शुद्ध पूजी हानि को घटाकर और (iii) राष्ट्रीय बैंक अधिनियम 1981 की धारा कमशा: 42 और 43 के अन्तर्गत यथा अपेक्षिन राष्ट्रीय ग्रामीण ऋण (दीर्घाविष्ठ परिवालन) निधि में 555 करोड रुपये (525 करोड़ रुपये) और राष्ट्रीय ग्रामीण ऋण (स्थिरोकरण) निधि में 2 करोड रुपये (20 करोड रुपये) के अंगदान करने के बाद है।
  - 11. अंकों को निकटतम रुपर्ये में पूर्णीकित किया गया है। को उकों में दिए गए आंकडे पिछने वर्ष से मंबंधित हैं।

श्रध्यक्त

सवस्य

12. पिछले वर्ष के आंकड़े, जहां-जहां आवश्यकता थी, पुनः समृहित किए गए है।

के० पी० अग्रवाल, महाप्रबंधक

## कर्मकारी राज्य बीमा निगम क्षेत्रीय कार्यालय

भूबनेश्वर-751007, दिनांक 16 सितम्बर 1994

विषय: स्थानीय समिति का पुनर्गठन

सं ० 44-बी-34/12/14/82-हितलाभ-एतद्धारा यह
ग्रिधसूचित किया जाता कि क० रा बी० (साधारण) विनियम
1950 के विनियम 10 (ए) के भ्रन्तर्गत गठित स्थानीय समिति
गन्जाम क्षेत्र का पुनर्गठन किया गया है । जिसमें निम्नलिखित
सदस्य होंगे। यह पुनर्गठन इस ग्रिधसूचना के जारी होने की
तारीख से प्रभाषी होगा।

- विनियम 10-ए (1) के अन्तर्गत
   उप समाहती, छतरपुर
- 2. विनियम 10-ए (1) (वी) के मन्तर्गत सदस्य जिला श्रम प्रक्षिकारी, गन्जाम, ब्रह्मप्र
- 3. विनियम 10-ए (1) (सी) के प्रन्तर्गत सदस्य प्रभारी बीमा चिकित्सा ग्रिक्षकारी कर राखीर प्रोषधालय, गन्जाम
- 4. विनियम 10-ए (1)(डी) के प्रन्तर्गत (नियोजकों के प्रतिनिधि)
  - श्री एच० के० महाराणा, श्रम ग्रधिकारी सदस्य गैसर्स जयन्ती केमिकल्स लि०, गन्जाम
  - 2. श्री एम० के० ब्रधिकारी, प्रबन्धक सवस्य मैसर्स के० डी० केमिकल्स लि०, शम्स्राम
  - श्री सुर्य महान्ति, प्रवन्धक मैसर्स क्लोरीनेटरस (इंडीया)
     प्रा० लि०, गन्जाम
- 5. विनियम 10-ए (1) (ई) के प्रन्तर्गत सदस्य (कर्मचारियों के प्रतिनिधि)
  - श्री बलराम राजु, उप सभापति सदस्य मेसर्स जयश्री केमिकल्स वर्करस यूनियन गम्आम
  - 2. श्री पन्धानन बेहेरा, कोषाध्यक्ष सबस्य में सर्से जयश्री केमिकल्स एम्प्लाई यूनियन गन्जाम

- 3. भी कृष्ण महानुङ सदस्य मैसर्स जे० की० कीमिकल्स एम्पलाईज यूमियन गन्जाम
- 6. विनियम 10-ए (1) (एफ) के अन्तर्गत पदेन सिचय प्रबन्धक स्थानीय कार्यालय, व सिचय क० रा० बीमा निगम, प्रहमपुरी।

ए० के० सिन्हा क्षेत्रीय निदेशक

#### विनांक 22 सितम्बर 1994

विषय : स्थानीय समिति का पुनर्गठन

स० 44-वी-34/12/14/82-हितलाभ—एसद्दारा यह प्रधिस्चित किया जाता है कि क० रा० बी० (साधारण) विनियम, 1950 के विनियम 10 (ए) के श्रन्तगंत स्थानीय समिति करगढ़ जिले में करदोस क्षेत्र का पुनर्गठन किया गया है जिसमें निम्मलिखित सदस्य होंगे । यह पुनर्गठन इस श्रिक्ष्स्चना के जारी होने की तारीख से प्रभावी होगा।

- विनियम 10-ए (1) (बी) के ब्रन्तर्गत अध्यक्ष उप समाहर्ता, बरगड़।
- 2. विनियम 10-ए (i) (बी) के ग्रन्तर्गत मदस्य जिला श्रम ग्रीधकारी बरगङ्
- विनियम 10-ए (1) (सी) के प्रन्तर्गत सदस्य प्रभारी बीमा चिकित्सा प्रधिकारी के राज्बी श्रीषधालय वरदोल बरगड़
- विनियम 10-ए(1) (स्डी) के अन्तर्गत नियोजकों के प्रतिनिधि
  - श्री निरजन दास, प्रबन्धक (ग्रर्थ) सदस्य हिरा सीभेंट वर्क्स बरदोल, बरगङ्
  - 2. श्री एस० के० दास, उर प्रबंधक (कार्मिक) सदस्य हिरा सिमेंट वर्क्स, वरदोल, वरगड़
  - श्री श्रार० सी० महास्ति, वरिष्ठ उप प्रवधक सदस्य (कार्मिक (हिरा सिर्मेत वस्से, वरदोल, वरगड़
  - 4. श्री पी० के० विपाठी, प्रबन्धक सदस्य (केमिकल्स) सिर्मेट लि० वरवोल, वरगड

हिरा सिमेंट वरकर्स यूनियन, वरदोल,

 श्री शान्तनु कुमार महान्ती, संयुक्त संपादक हिरा सिमेंट वरकर्स युनियन, बरदोल बरगड़

सदस्य

पवेन सचिष 6. विनियम 10-ए (1) (एफ) के भ्रन्तर्गत प्रबन्धक स्थानीय कार्यालय, व सचित्र क रा० बी० निगम, बरगङ् ।

ए० के० सिम्हा क्षेत्रीय निवेशक

क्रिषि मंत्रालय कृषि अनुसंधान तथा शिक्षा विभाग केन्द्रीय कृषि विश्व विद्यालय इम्फाल, दिनांक 30 अगस्त 1994 अध्याद्वे श

संख्या 5 वर्ष 1994 चूं कि आठवीं पंच वर्षीय योजना के अधीन जैसे कि संयुक्त सम्बिक, <sub>इ</sub>ति अनुसंधान तथा शिआ विभाग एवं सिच्छ भारतीय कृषि अनुसंधान परिषद् के दिनांक 13 अक्तूबर, 1003 के पन्न संख्या 1-(2)/02-मी० आई० एण्ड एम०

चूंकि उपर्युक्त स्वीकृति में शैक्षिक पदों असे निदेशक शिक्षण, निदेशक अनुसंधान एवं निदेशक प्रसार शिक्षा, सम्बन्धित कालेओं में डीन और प्रौफेसर, उप प्रौफेसर, सहायक प्रोफेसर एवं विश्वविद्यालय अनुदान आयोग के वर्गों में समकक्ष संक्षिक पदों का सुजन एवं पदों को भरे जाने की भी व्यवस्था प्रदान की गई है।

चूंकि भारत सरकार, कृषि अनुसंधान तथा शिक्षा विभाग/ भारतीय क्विषि अनुसंधान परिषद् ने अपने पत्नांकः 42(1)94--शिक्षा IV दिनांक 8 अगस्त, 1994 के अनुसार केन्द्रीय कृषि विश्वविद्यालय के विभिन्त शैक्षिक एवं वैज्ञानिक पद्यों के लिए गौक्षक एवं अन्य अर्हताएं को निर्धारित करने के मामले में अध्यादेश जारी करने की स्वीक्वाति प्रदान कर वी है।

अतः केन्द्रीय कृषि विश्वविद्यालय अधिनियम, 1952 की धारा 27 की उपधारा (1) के क्लाउज (एन) तथा (क्यू) के साथ पठित उपधारा (2) हारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार की पूर्व स्वीकृतिके साथ में, कुलपति, केन्द्रीय कृषि विश्वविद्यालय, इम्फाल, विश्वविद्यालय के विभिन्न शिक्षण/शैक्षिक पदों पर नियुक्ति केलिए जैसा कि प्रत्येक पद के सामने दिया गया है, निम्नलिखित गौक्षिक एवं अन्य अर्हुताओं का निर्धारत करता 👰।

क्रम सं० पद	म्रहंताएं -
1. निवेशक शिक्षण	ग्रनिवार्य
	( 1) कृषि विज्ञानों/कृषि स्रभियांत्रिकी/मात्स्यिको/पणुचिकित्सा विज्ञानों की किसी शाखा में ज्ञाक्टोरेट की उपाधि ।
	(2) सम्बन्धित विषय में शिक्षण/प्रनुसंधान/विस्तार शिक्षा मे न्यूनतम 15 वर्षी का श्रनुभव जिसमें से किसी कृषि विश्वविद्यालय प्रणाली में कम से कम 10 वर्षी का शिक्षण का श्रनुभव होना चाहिए श्रौर कम से कम 5 वर्षी का श्रनुभव प्रोफेसर ग्रथवा समकक्ष रैंक में होना चाहिए।
	(3) प्रमुख व्यावसायिक/राष्ट्रीय/प्रन्तर्राष्ट्रीय प्रमुख पत्निकाझों/पुस्तको भ्रथवा विकसित प्रौद्योगिकी में पेपरों के प्रकाशन द्वारा साक्ष्य के रूप में उत्कृष्ट योगदान।
	बांछनीय (1) स्नातकोत्तर श्रनुसंघान कार्य के मार्ग निर्देशन का श्रनुभव (2) किसी कृषि/विश्वविद्यालय/कालेज में किसी उत्तरदायी पद पर प्रशासनिक श्रनुभव।
<ol> <li>निदेणक प्रसार शिक्षा</li> </ol>	श्रनिवार्य <b>ः</b>
	(1) कृषि विज्ञान/कृषि ग्रभियात्निकी/मास्स्यिकी/पशु चिकित्सा विज्ञान की किसी एक गाखा में डाक्टोरेट की उपाधि।
	(2) शिक्षण/ग्रनुसंधान प्रसार शिक्षा का कम से कम 15 वर्षों का ग्रनुभव, जिनमे से त्रनुसंधान प्रसार शिक्षा के पद पर कम से कम 10 वर्षों का ग्रनुभव होना चाहिए ग्रीर कम से कम 5 वर्षोंका प्रोफसर ग्रथवा समकक्ष रैंक का ग्रनुभव होना चाहिए।
	(3) प्रमुख दैनिक पतिकान्नों/पुस्तकों में पेपरो के प्रकाशन द्वारा सक्ष्य के रूप मे उत्कृष्ट योगदान । वांछनीय
	(1) किसी कृषि विश्वविद्यालय/कालेज में किसी उस्तरवायी पद पर प्रशासनिक त्रनुभव ।
	(2) प्रसार णिक्षा कार्यक्रम (कार्यक्रमों) का ग्रायोजन मार्ग निर्देशन
<ol> <li>निदेशक ग्रनुसंधान</li> </ol>	श्रनिवार्य
	(1) कृषि विज्ञान/मात्स्यिकी/कृषि स्रभियांन्निकी/पणु चिकित्सा विज्ञान की किसी शाखा में डाक्टोरेट की उपाधि ।
	(2) सम्बन्धित विषय में शिक्षण/श्रनुसंधान/प्रसार शिक्षा का न्यूनतम 15 वर्षों का ग्रनुसवान या शिक्षण का ग्रनुभव का ग्रनुभव होना चाहिए श्रौर कम से कम 5 वर्षों का श्रनुभव प्रोफेसर ग्रथवा समकक्ष रैंक मे होना चाहिए।
	(3) प्रमुख पुस्तकों तथा प्रौद्योगिकी के विकास के राष्ट्रीय/ग्रन्तर्राष्ट्रीय दैनिकियों में पेपरों के प्रकाशन के बारा साक्ष्य के रूप में ग्रनुसंघान में उत्कृष्ट योगदान । वांक्रनीय

(1) किसी कृषि विश्वविद्यालय/कालेज में किसी उत्तरदायी पद पर प्रशासनिक

(2) श्रनुसंधान प्रायोजनाश्रों को चलाना/मार्ग निर्देशन।

ऋ० सं	० पष	अर्हताए
4.	डीन (कृषि पशुचिकित्सा/विज्ञान वागवानी तथा वानिकी मास्स्यिकी/कृषि इंजीनियरिंग तथा पश्चकटाई प्रौद्योगिकी/स्मातकोत्सर प्रध्ययनों/गृह विज्ञान)	श्रमिवार्य (1) सम्बन्धित विषय की किसी शाखा ने डाक्टोरेट की उपाधि। (2) इस विषय में कम से कम 13 वर्षों का शिक्षण तथा अनुसक्षात का अनुभव जिनमें से प्रोफेसर अथवा समकक्ष रैंक में कम से कम तीन वर्षों का प्रतृभव होन चाहिए।
		(3) प्रमुख दैनिक पत्निकाश्रों/पुस्तकों में पेपरों के प्रकाशन के द्वारा साक्ष्य के रूप में उत्कृष्ट योगदान श्रथवा श्रन्य योगदान एवं मान्यता । वांछनीय किसी कृषि विक्वविद्यालय/कालेज में किसी उत्तरवायी पद पर प्रशासनिक सन्भव
5.	प्रोफेसर एव समकक्ष	<b>ग्र</b> निवार्य
		<ul> <li>(1) सम्बन्धित विषय में स्नानकोत्तर की उपाधि (प्रसार शिक्षा विषय के मामले में छूट) अगर्ते सम्बन्धित विषय में डाक्टोरेट की उपाधि ली हो।</li> </ul>
		(2) सम्बन्धित विषय में दस वर्षों का शिक्षण/ग्रनुसंधान/विस्तार शिक्षा क ग्रनुभव जिनमें से कृषि विश्वविद्यालय/राष्ट्रीय ग्रनुसंधान प्रणाली में एसोसिएत प्रोफेसर ग्रथवा समकक्ष रैंक में कम से कम 5 वर्षों का ग्रनुभव होता चाहिए।
		(3) प्रमुख दैनिक पत्निकाम्नों में प्रकाशित कार्य द्वारा साक्ष्य के रूप में उत्कृष्ट योगदान (कृषि विज्ञान केन्द्र/विस्तार शिक्षा पदों के मामले मे छूट)
		वांछनीय
		स्नातकोत्तर के विद्यार्थियों को पढ़ाने तथा मार्ग निर्वेशन का पर्याप्त ग्रनुभव ।
6.	उप प्रोफेसर तथा समकक	ग्रनिवार्यं
		(1) सम्बन्धित विषय में स्नातकोत्तर की उपाधि (प्रसार शिक्षा के मामले में छूट) साथ में सम्बन्धित विषय में डाक्टोरेट की उपाधि (कृषि इजीनियरिंग/गृह विज्ञान/पशु चिकित्सा विज्ञानों के मामले में छूट)
		( 2 )  सहायक प्रोफेसर श्रथवा समकक्ष रैंक में शिक्षण/श्रनुसंधान/विस्तार शिक्षा का पांच वर्षों का श्रनुभव ।
		<ul><li>(3) प्रमुखदैनिक पित्रकाश्रों/पुस्तकों में प्रकाशनों द्वारा साक्ष्य के रूप मे योगदान ।</li></ul>
7.	सहायक प्रोकेसर एवं समकक्ष	<b>प्र</b> निवार्य
		(1) सम्बन्धित विषय में स्नातक की उपाधि (प्रसार शिक्षा के मामले में छूट) साथ में सम्बन्धित विषय में कम से कम 55 प्रतिशत श्रंकों के साथ स्नातकोत्तर की उपाधि भौर एक संगत श्रव्छा शैक्षिक रिकार्ड।
		(2) विश्वविद्यालय भनुदान भायोग/वैज्ञानिक तथा भौद्योगिक अनुसंधान परिषद कृषि वैज्ञानिक भर्ती बोर्ड के राष्ट्रीय पात्रता परीक्षा में प्रहेता प्राप्त (जन उम्मीदवारों के मामले में छूट जिनके लिए राष्ट्रीय पात्रता परीक्षा उपलब्ध न

हो)।

एम ० पी० सिंह, कुलपति, केन्द्रीय कृषि विश्वविद्यालय इम्फाल (भणीपुर)

### घ्रध्यादेश

## इम्फाल, दिनांक 31 ग्रगस्त 1994

## संख्या 6, वर्ष 1994

सं. कुष/के कृषि/14 (स्थाणना)/93 : चूंकि भारत स्रकर, कृष उनुसंघन तथा शिक्षा किमान (भारतीय कृषि आसंघन परिषद्) ने दी. एस. सी (कृषि) एवं एम. एस. सी. (कृषि) पाठ्यक्रमें का गर्वेश शुल्क, घरीक्षा श्लक एवं किथत विश्वविद्य लय के क्रुजरित द्वारा दिलंक 23 अगस्त, 1994 के पत्र संख्या 42 (१) १४-हिक्षा IV द्वारा केन्द्रीय कृषि विश्वविद्याला की उपियां देते हुए रिभिनन शुल्कों के प्रभारों के नियमन हेत् प्रथम आधादश जारी अपने की स्वीकृति प्रदान कर दी है।

अत: केन्द्रीय कृषि विश्विवद्यालय अधिनियम 1992 (1992 के 40) की धारा 27 की उपधारा (1) के वलाउज (ई) के साथ पठित उपधारा (2) द्वारा प्रदत्त शिक्त्यां का प्रयोग करने हुए केन्द्रीय सरकार की पूर्व स्वीकृति के राथ मैं कृलपिन, केन्द्रीय कृषि विश्विवद्यालय इम्फाल विभिन्त शुल्कों अप्रत्यर्पणीय एवं प्रत्यर्पणीय दोनों शुल्कों, सीएस सी (कृषि) एवं एम एम सी (कृषि) के विद्यार्थियों से लिए जाने वाले शुल्कों, को नीच दी गई तालिका के अनुसार अधिस्वित परते हुए प्रथम अध्यादंश जारी करता हुं:—

## तालिका

ऋम सं०	शुल्क के ब्यौरे	बी० एस० सी० (कृषि)	एम० एस० सी• (कृषि)
(1)	(2)	(3)	(4)
- 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 1945 - 194		£0	रु०
	कालेज शुल्क-अप्रत्यपैणीय		
1.	प्रवेश शुल्क	40.00	50.00
2.	भिक्षण मुल्क	240.00	300.00
3.	परीक्षा शुल्क:		
	सत्न (समेस्टर्) परीक्षा	50.00	50.00
	स्नातकोत्तर शोध प्रबंध परीक्षा		300.00
4.	प्रयोगशाला शुल्क	100 00	150.00
5.	पुस्तकालय शुल्क	40.00	50.00
6.	पाठ्यक्रम पंजीकरण शुल्क	10.004	10.00
7.	समेस्टर रिपोर्ट	10.00	10.00
8.	विद्यार्थी कल्याण निधि :		
	1. मैगजीन शुल्क	15.00	15.00
	2. चिकित्सा शुल्क	15.00	15.00
	3. ऋीडा शुल्क	20.00	20.00
	4. मनोरंजन/सामान्य कमरा शुरक	20.00	20.00
	<ol> <li>कालेज विद्यार्थी यूनियन शुल्क</li> </ol>	5.00	5.00
	<ol> <li>पी० जी० स्टुडेंटस सोसायटी</li> </ol>	-	5.00
	7. विद्यार्थी सहायता निधि	5.00	5.00
	जोड़ '	570.00	1,0005.00

(1)	(2)	(3)	(4)
	छात्रायास शुल्क-अप्रत्यपंणीय	रु०	——— <b>र</b> ०
9.	प्रवेश मुल्क (छात्रावास)	10.00	15.00
10.	छात्रावास स्थापना गुल्क	20.00	30.00
11.	छान्नावास वर्तन, भीनी के वर्तन आदि अवमूल्यन  खर्चे	15.00	15.00
12.	छातावास कमरा किराया	60.00	90.00
14.	वि <b>यु</b> त प्रभार	50.00	50.00
14.	जल प्रभार	10.00	10.00
	<b>जोड़</b>	165.00	210.00
	सूज जोड़ (अप्रत्यर्पणीय)	735.00	1,215.00
	प्रस्यपैणीय राशि:		
	(एक पाठ्यक्रम के लिए क्षेत्रल एक बार भुगतान किया जाना)		
1 5.	कालेज जमानती धनराशि	200.00	300.0 <b>0</b>
16.	छात्रावास जमानती धनराणि	500.00	500.00
	जोड़ (प्रस्पर्पणीय)	700.00	800.00

- टिप्पणी 1. स्नातकोत्तर शोध प्रबंध (थीसेस) परीक्षा शुल्क सेमेस्टर में तब केवल एक बार जमा करनी अपेक्षित है, जब स्नातकोत्तर विद्यार्थी अपनी पीसेस प्रस्तुत करने की अपेक्षा करते हैं।
  - 2. विद्यार्थियों को किए गए वास्तविक व्यय के अनुसार अलग से मेस प्रभार का भुगतान करना होगा। अनुसूचित जाति/अनुसूचित जनजाति अथवा अन्य विशेष वर्ग के विद्यार्थियों के संबंध में भारत सरकार द्वारा स्थीकृत शिक्षा शुल्क रियायत यदि कोई हो, का केन्द्रीय कृषि विश्वविद्यालय द्वारा अनुसरण किया जायेगा।
  - 3. इस संकल्प में निर्धारित शुल्क 1994-95 में शिक्षा सत्न तथा इसके बाद बी० एस० सी० (कृषि) तथा एम० एस० सी० (कृषि) के पाठ्यक्रमों में प्रवेश लेने वाले विद्यार्थियों से आदेय होगी।
  - 4. 1994-95 के शिक्षा सन से पहले बी० एस० सी० (कृषि) तथा एम० एस० सी० (कृषि) पाठ्यक्रमों में प्रवेश लेंगे वाले विद्यार्थियों द्वारा विभिन्न शुल्क तथा प्रभार वही जारी रहेंगे जो उन पर उन पाठ्यक्रमों में प्रवेश के समय लागु थे।

एम० पी० सिंह, कुलपति केन्द्रीय कृषि विर्थ्वावद्यालय, इम्फाल

# NATIONAL BANK FOR AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT

Bombay, the 19th September 1994

No. GSR—In pursuance of Section 48(5) of the National Bank for Agriculture and Rural Development Act, 1981 (61 of 1981), the balance sheet of the National Bank for Agriculture and Rural Development as at 31st March 1994, the profit and loss account of the Bank for the year ended 31st March 1994 (April 1993-March 1994) and the report of the auditors for the year published hereunder.

V. S. SHEVADE Secretary

#### REPORT OF THE AUDITORS

We have audited the atteched Balance Sheet of the National Bank for Agriculture & Rural Development as at 31st March, 1994 and the Profit and Loss Account annexed thereto for the year ended on that date, in which have been incorporated the teturns of the Head Office, 8 Regional Offices, 1 Training Centre and 1 Inspection Office visited and audited by us and the unaudited returns in respect of 9 Regional Offices, 9 Sub Offices and 2 Training Centres not visited by us

The Balance Sheet and the Profit and Loss Account have been drawn up in accordance with Schedule "A" and Schedule "B" of Regulation 8 of Chapter IV of the National Bank for Agriculture & Rural Development (Additional) General Regulations, 1984.

On the basis of the audit indicated in para 1 above, we have to report that.

- (a) In our opinion and to the best of our information and according to the explanations given to us and as shown by the books of the Bank:
  - (i) The Balance Sheet read with Significant Accounting Policies and the Notes thereon is a full and fair Balance Sheet containing necessary particulars and it is properly drawn up so as to exhibit a true and fair view of the affairs of the Bank as at 31st March, 1994.
  - (ii) The Profit and Loss Account read with Significant Accounting Policies and the Notes thereon shows a true balance of the profit for the year ended 31st Maich, 1994.
- (b) We have obtained all the information and explanations which to the best of our knowledge and belief were necessary for the purpose of our audit and have found them to be satisfactory.
- (c) The transactions of the Bank which have come to our notice have been within the powers of the Bank.
- (d) The returns received from the Head Office, Regional Offices, Sub Offices, Training Centres and Inspection Office have been found adequate for the purpose of our audit.

For P. C. HANSOTIA & CO. Chartered Accountants (R. RAGHAVAN) Partner Bombay, 14th July, 1994 

## NATIONAL BANK FOR AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT BALANCE SHEET AS AT 31 MARCH 1994

				Previous year
funds and Liabilities	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1. CAPITAL (Under Section 4 of the NABARD Act, 1981)			120,00,00,000	100,00,00,000
2. RESERVE FUND AND OTHER RESERVES: (i) Reserve Fund;				
Balance as per last Account	516,04,95,953 61,85,66,185			455,21,97,561 60,82,98,392
		577,90,62,138	-	516,04,95,953
(ii) Research & Development Fund: Balance as per last Account Add: Transferred from Profit & Loss	35,11,02,578			33,35,07,784
Account	3,00,00,000		_	3,00,00,000
Less: Expenditure/Disbursements during the year	3,27,00,536			36,35,07,784 1,24,05,206
		34,84,02,042		35,11,02,578
(iii) Soft Loan Assistance Fund for Margin Money  (iv) Agriculture and Rural Enterprise Incu-		10,0000,000	•	10,00,00,000
bation Fund: Balance as per last Account Transferred from Profit & Loss Account Transferred from SDC Promotional Fund	5,00,00,000			4,00,00,000 1,00,00,000
<u>_</u>	······································	5,00,00,000		5,00,00,000
(v) Co-operative Development Fund: Balance as per last Account Add: Transferred from Profit & Loss	10,00,00,000		,	
Account	20,00,00,000			10,00,00,000
The state of the s	30,00,00000			10,00,00,000
Less . Expenditure/Disbursements during the year	43,429			_
_		29,99,56,571		10,00,00,000
(vi) Other Reserves:  (a) Capital Reserve:				
Balance as per last Account		74,80,53,208		74 ,80,53,208
(b) Interest Differential Fund: (Refer Note 1)				
Balance as per last Account:	3,03,82,318 33,86,510			2,63,42,117 36,14,907
	3,37,68,828			2,99,57,024
Add: Expenditure charged to the above fund in the previous years now recouped from Kfw Fund for				
Water shed Development	,			4,25,29
(c) Excess provision for depreciation in		3,37,68,828		3,03,82,318
market value of GOI securities) .		31,16,00,000		
			767,08,42,787	654,00,34,05

Previous year

Property and Assets	Rs.	Rs.	Rs.
CASH AND BANK BALANCES:			
(i) Cash in hand	52,097		88,200
(ii) Balances with Reserve Bank of India	52,16,87,715		457,39,95,542
(iii) Balances with Reserve Bank of India representing unclaimed interest on Bonds, per contra	7,64,87,810		294,06,07
(iv) Balances with other Banks in India:			
(a) On Current Account	45,45,78,430		80,17,47,41
(b) On Deposit Account	81,47,24,629		
(v) Remittances in transit	123,96,50,740		7,30,94,30
	The state of the s	310,71,81,421	547,83,31,59
. MONEY AT CALL AND SHORT NOTICE		<b>-</b>	100,00,00,0
i. INVESTMENTS: (At Cost) (Refer Note 4):  (i) Treasury Bills			
Value Rs. 55,00,00,000 (Rs. 48,00,00,000)	49,41,20,000		43,13,65,00
(ii) Securities of the Central Government (Face Value Rs. 1685.53,20,000 (Rs. 1818,87,20,000) (Market Value Rs. 1498,34,79,000 (Rs. 1566,52,18,680)	1523,64,70,000		1645,46,05,00
		1573,05,90,000	1688,59,70,0
4. ADVANCES:  (i) Refinance Loans:			
	3453,80,78,706 99,76,36,484		
(i) Refinance Loans:  (a) Production & Marketing Credit (Refer Note 7).			160,84,04,4
<ul> <li>(i) Refinance Loans:</li> <li>(a) Production &amp; Marketing Credit (Refer Note 7).</li> <li>(b) Conversion Loaus or Production Credit</li> <li>(c) Medium Term Ivestment Credit - Non-Project loans</li> </ul>	99,76,36,484		160,84,04,4
<ul> <li>(i) Refinance Loans:</li> <li>(a) Production &amp; Marketing Credit (Refer Note 7).</li> <li>(b) Conversion Loaus or Production Credit</li> <li>(c) Medium Term Ivestment Credit</li></ul>	99,76,36, <b>4</b> 84 254,8223,589		34,52,84,53,28 160,84,04,44 309,66,15,79
(i) Refinance Loans:  (a) Production & Marketing Credit (Refer Note 7).  (b) Conversion Loaus 'or Production Credit  (c) Medium Term Ivestment Credit—Non-Project loans  (Note 7) \( \big  \)  (d) Other Investment Credit:  Medium Term & Long Term Project Loans (Refer Notes 5 & 7)	99,76,36,484 254,8223,589 8969,94,18,881		160,84,04,4 309,66,15,79 8084,90,75,5
(i) Refinance Loans:  (a) Production & Marketing Credit (Refer Note 7).  (b) Conversion Loaus or Production Credit  (c) Medium Term Ivestment Credit—Non-Project loans (Note 7)   (d) Other Investment Credit:  Medium Term & Long Term Project Loans (Refer Notes 5 & 7).  Long Term Non-Project Loans	99,76,36,484 254,8223,589 8969,94,18,881 236,48,82,080		160,84,04,4 309,66,15,7 8084,90,75,5 234,90,31,2
(i) Refinance Loans:  (a) Production & Marketing Credit (Refer Note 7).  (b) Conversion Loaus 'or Production Credit  (c) Medium Term Ivestment Credit—Non-Project loans  (Note 7) \( \big  \)  (d) Other Investment Credit:  Medium Term & Long Term Project Loans (Refer Notes 5 & 7)	99,76,36,484 254,8223,589 8969,94,18,881	13036,78,77,548	160,84,04,4 309,66,15,7

Funds and Liabilities	Rs·	Rs·	Rs.
3 NATIONAL RURAL CREDIT (Long Term Operations ) FUND:			
Balance as per last Account	71,27,00,00,000		66,02,00,00,000
Contribution from Reserve Bank of India	1,00,00,000		_
Banks Contribution (Refer Note 10)	5,55,00,00,000		5,25,00,00,000
		76,83,00,00,000	71,27,00,00,000
4. NATIONAL RURAL CREDIT (STABILISATION) FUND:			
Balance as per last Account	8,33,00,00,000		8,13,00,00,000
Contribution from Reserve Bank of India	1,00,00,000		_
Banks Contribution (Refer Note 10)	2,00,00,000		20,00,00,000
		8,36,00,00,000	8,33,00,00,000
5. MEDICAL ASSISTANCE FUND:			
(i) Balance as per last Account	38,38,128		30,88,343
Members' Contribution	8,64,620		5,92,223
Interest Credited to the Fund	5,00,570		3,97,521
	52,03,318		40,78,087
Less: Expenditure from the Fund	3,46,490		2,39,959
		48,56,828	38,38,12
6. NATIONAL BANK—SWISS DEVELOPMENT CO-OPERATION PROJECT:			
(i) Grants received as per last Account	82,45,48,086		60,05,99,981
Add: Grants received during the year ,	23,28,94,262		22,39,48,105
-	105,74,42,348		82,45,48,086
Less: (a) Recoveries transferred to the National Bank-			
SDC Promotional Fund upto last year	35.43,60,712		21,72,74,517
SDC Homotronal rund upto last year		•	
(b) Recoveries transferred to the fund during the year.	17,59,14,000		13,70,86,195
·	17,59,14,000 53,02,74,712		13,70,86,195 35,43,60,712
·	<del></del>	52,71,67,636	13,70,86,195 35,43,60,712 47,01,87,374
·	<del></del>	52,71,67,636	35,43,60,712
(b) Recoveries transferred to the fund during the year.	<del></del>	52,71,67,636	35,43,60,712 47,01,87,374
(b) Recoveries transferred to the fund during the year.  (ii) National Bank—SDC Promotional Fund: (Refer Note 2).	53,02,74,712	52,71,67,636	35,43,60,712 47,01,87,374 24,16,74,324
(ii) National Bank—SDC Promotional Fund: (Refer Note 2).  Balance as per last Account	53,02,74,712 39,65,53,066	52,71,67,636	35,43,60,712 47,01,87,374 24,16,74,324
(ii) National Bank—SDC Promotional Fund: (Refer Note 2)  Balance as per last Account	53,02,74,712 39,65,53,066 17,59,14,000	52,71,67,636	35,43,60,712 47,01,87,374 24,16,74,324 13,70,86,195

PROPERTY AND ASSETS	Rs.	Ra.	Rs.
5. LAND (At Cost) : (Refer Note 6)			-
Land Freehold & Leasehold As per last Account	45,39,32,211		32,55,12,658
Additions/adjustments during the year	335,82,273		12,84,19,553
· · ·	48,75,14,484	-	45,39,32,211
Less . Amortisation of lease premia	95,23,820		73,16,877
		47 79,90,664	44,66,15,334
6. PREMISES (At Cost): (Refer Note 6)			
As pes last Account	64,68,54,423		61,69,06,399
Additions/adjustments during the year	1,06,45,172		2,99,48,024
	65,74,99,595		64,68,54,423
Less: Depreciation to date	16,74,18,422	49,00,81,173	14,51,37,650 50,17,16,773
7. FURNITURE & FIXTURES : (At Cost)	8,76,43,762		7,90,52,783
As per last Account	55,70,489		88,68,610
	9,32,14,251		8,79,21,393
loss: Cost of assets sold/written off	21,829		2,77,631
-	9,31,92,422		8,76,43,762
Less: Depreciation to date	4,79,82,072		3,77,84,276

FUNDS AND LIABILITIES	Rs.	Rs.	Rg.
7. Kfw FUND FOR WATERSHED DEVELOPMENT:			
Balance as per last Account	13,75,495		
Add: Grants received during the year	1,49,44,555		55,01,505
	1,63,18,050		\$5,01,505
I ess :Expenditure/Disbursements during the year	1,24,09,859		37,70,716
	39,08,191	•	17,98,789
Less: Expenditure of the previous years recovered from Interest			, ,
Differential Fund, adjusted against the above Fund		<b></b>	4,25,294
		39,08,191	13,73,495
			-
GIF GRANTS, DONATIONS & BENEFACTIONS	4 51 42 402		
8 Creat received during the year	1,61,88,400		95,33,000
per contra	1,61,88,400		95,33,000
	THE THE STATE AND ADDRESS OF THE STATE STA		
(ii) Gruts to RRBs/SCBs/SLDBs received from RBI towards GOIs share under ARDR Scheme, 1990	2399,49,46,082		2236,46,30,849
[233 : Grants released RRBs/SCBs/SLDBs under ARDR			
(Scheme, 1990 to Refere No 3)	2399,49.46,082	-	2236,46,30,849
(iii) Grants for Pilot Project Scheme, as per contra Balance as per last Account	5,52,58,398		5,61.05,398
Less: Repayments received during the year transferred to	,		
Profit & Loss Account	6.25,000		8,47,000
		5,46,33,398	5,52,58,398
9. DEPOSITS:  (i) Central Government	19, <b>32,79,00</b> 0		19,46,79,000
(ii) State Government	11,86,25,904		11,93,25,904
(iii) Others	11,00,20,701		11,55,25,507
Tea Companies	111,30,41,903		121,83,19,360,
		142,49,46,807	153,23,24,264
			<del></del>
10. BONDS AND DEBENTURES:			
Balance as per last Account	831,6476,000		731,64,26,000
Issued during the year	78,00,,00,000		135,13,00,000
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	909,64,76,000		866,77,26,000
Redemption during the year	2010 11 01000		32,12,50,000
recognition and me year		000 64 86 000	
		909,64,76,000	831,64,76,000

PROPERTY AND ASSETS	Rs.	Rs.	Re
COMPUTER INSTALLATIONS & OFFICE EQUIPMENTS: (At Cost)			
As per last Account	8,06,18,446		7,06,39,58
Additions/adjustments during the year	53,02,786		1,08,23,93
	8,59,21,232		814,63,51
Less: Cost of assets sold/written off	2,54,551		8,45,07
	856,66,681		8,06,18,44
Less: Depreciation to date	6,13,67,144		5,39,17,95
		,42,09,537	2,67,00,49
		,,,	
9. VEHICLES (At Cost):			
	64 17 222		55,87,16
As per last Account	64,17,222 9,40,650		10,51,6
Additions/adjustments during the year			
	73,57,872		66,38,8
Less: Cost of assets sold/written off	4,44,060		2,21,6
	69,13,812		64,17,2
Less: Depreciation to date	40,09,800		34,02,9
		29,04,012	30,14,2
OTHER ASSETS:	-		
(i) Deposits with Landlords (Free of Interest)	83,78,469		97,50,20
(ii) Housing Loan to Staff	14.35,11,466		13,03,65,38 66,35,00
(iii) Interest Free Advance from Research & Development Fund .	66,55,000 62,91,284		2,09,60,14
(iv) Advances to Landlords	02,91,204		2,07,00,1
(v) Advances for Construction/Purchase of Staff Quarters & Office Premises	74,46,50,216		51,78,59,33
(vi) Accrued Interest (Refer Note 8)	412,27,07,170		443,14,46,8
(vii) Deposits with Government Departments & Other Institutions .	39,66,298		33,28,68
(vini) Sundry Debtors	31,78,51,902		30,05,68,1

,10,61,327 ,53,54,000 3,76,09,151 	4964,40,24,478	1463,08,18,239 3436,52,95.000 780,83,94,898 11,61,000 5680,56,69,137
,53,54,000 3,76,09,151 —	4964,40,24,478	3436,52,95.0 <b>0</b> 0 780,83,94,898 11,61,000
3,76,09,151	49 <b>64,40,24,4</b> 78	780,83,94,898 11,61,000
	49 <b>64,40,24,4</b> 78	11,61,000
	49 <b>64,40,24,47</b> 8	11,61,000
19,70,98,557	4964,40,24,478	
19,70,98,557	49 <b>64,40,24,4</b> 78	5680,56,69,137
19,70,98,557		
19,70,98,557		
19,70,98,557		
		55,83, <b>80,95</b> 6
		20,09,28,81
		22,96,54,952
		9,82,36,088
		70,10,26,688
		54,19,811
,99,04,063		123,52,66,35
7.70.87.400		19,15,74,451
		11,09,29,63
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		11,00,000
0,15,86,044		33,91,3 <b>4,99</b> °
,64,87,810		2,94,06,079
		4,41,36,874
96,50,000		7,57,60,00
,29,91,000		56,45,91,000
	150,33,89,057	314,91,80,348
	15693,83,15,850	15787,08,94,267
7,	70,87,400 ,85,84,183 9,15,86,044 ,64,87,810 	770,87,400 ,85,84,183 2,15,86,044 ,64,87,810 26,50,000 29,91,000 150,33,89,057

Notes forming part of the Accounts-Schedule 'A'

As per our report of evendate attached

K. P. Agrawa1 General Manager Finance & Accounts Department

Bombay, 9th July 1994

For P. C. HANSOTIA & COMPANY Chartered Accountants R. Raghavan Partner Bombay, 14th July 1994

PROPERTY AND ASSETS	Rs.	Rs.	Rs.	R <sub>3</sub> .
(ix) Expenditure Recoverable from Government of India for:				~ <del>~~</del>
(a) Pilot Project under NABARD Credit Project	2,87,47,000		2,87,47,000	
(b) Research Study for Rural Development	34,231		34,231	
(c) Swiss Development Co-operation-V Project Rural Non-Farm Sector Development Activities	5,08,76,272		2,93,75,014	
_	7,96,57,503		5,81,56,245	
Deduct: Adjusted against grant received from Government of India, during the year, per contra.	1,61,88,400		95,33,300	-
	6,34,69,103		4,86,22,945	
(x) Loans Disbursed under Pilot Project Scheme of NABARD Credit Project				
recoverable from Banks per contra		5,46,33,398		5,52,58,39
(xi) Discount Receivable		3,56,95,288		4,05,36,48
(x1i) Loans Disbursed under Pilot Project .		1,13,51,176		1,14,00,5
			551,91,60,770	<b>5</b> 57,6 <b>7</b> ,52,1
Total Rupees		_	15693,83,15,850	15787,08,94,26
some surprise to the terminal transfer of the		_		

P. Kotaiah Chairman	J. C. Pant Director	D. R. Mehta Director	B. N. Yugandhar Director
S. K. Kalia Managing Director	M. M. Mishra Director Bombay, 12 July 1994	Asoke Basak Director	K. J. S. Bhatia Director Bombay, 12 July 1994

## PROFIT AND LOSS ACCOUNT FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH, 1994

	·		Previous year
FUNDS AND LIABILITIES	Rs.	Rs.	Rs.
(1) INTEREST PAID:			
(a) On Loans from Central Government	96,95,07,071		103,88,74,429
(F)	39,55,08,141		141,43,19,769
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	95,11,34,588		81,89,82,453
(d) On Special Loan Deposits from Central and State Governments	2,18,87,304		2,19,30,945
• • •	11,83,24,379		12,83,67,550
(f) On Gratuity & Medical Fund	1,32,29,843		1,04,90,239
(g) On SDC Promotional Funds	4,56,03,602		2,77,92,547
(h) On ARDR Schome, 1990	36,20,98,557		74,66,51,361
~ <del>~</del>		387,72,93,485	420,74,09,293
(2) Salaries and Allowances		44,15,46,442	41,01,31,477
(3) Contribution to Provident & Other Founds (Refer Note 9)		1,79,29,556	1,72,25,821
(4) Gratuity Provision		1,96,72,756	1,67,30,936
(5) Travelling and Other allowances in connection with Directors' & Committee Members' Meetings		<b>8,</b> 54,759	5,93,029
(6) Directors' & Committee Members' Fees		6,800	8,800
(7) Rent, Rates, Insurance, Lighting, etc.		10,78,32,432	9,30,89,438
(8) Travelling Expenses (9) Printing & Stationery		4,40,47,312 1,00,82,894	3,45,54,243 1,10,07,979
(10) Postage, Telegrams & Telephones		126,34,296	1,09.88,643
(11) Repairs		53,38,329	30,67,698
(12) Audit Foes		82,500	82,500
(13) Legal Charges		5,21,208	2,75,582
(14) Discount Brokerage & Commission on Bonds		1,43,74,183	1,40,46,490
(15) Miscellaneous Expenses		9,00,27,805	8,05,36,137
(16) Expenditure on Study and Training		4,39,81,414	4,23,36,078
(17) Grant to Bankers Institute for Rural Development Society		1,09,57,914	94,49,401
(18) Depreciation		4,33,63,169	4,66,56,261
(19) Provision for Depreciation in value of Investments in Government of India Soc (Refer Note 4)	curities		56,45,91,000
Profit for the year carried down		84,85,66,185	77,82,98,392
Total Rupees		558,91,13,439	634,10,79,198
			Previous year
TRANSFERRED 10:			
Agriculture and Rural Enterprise incubation Fund	•	~	4,00,00,000
Co-operative Development Fund		20,00,00,000	10,00,00,00
Reserve Fund		61,85,66,185	60,82,98,392
Reseasch & Development Fund		3,00,00,000	3,00,00,000
	-	84,85,66,185	77,82,98,392

Notes forming part of the Accounts

Schedule 'A'

As per our report of even date attached

K. P. Agrawal General Manager Finance & Accounts Department

Bombay, 9th July 1994

For P. C. HANSOTIA & COMPANY Chartered Accountants R. Raghavan

Partner

Bombay, 14th July 1994

PROPERTY AND ASSETS					<u>.</u>	Rs.	- Rs.
(1) Interest received on Loans Investments, etc. (Refer Notes 8	B & 10):					529,66,75,699	559,03,33,546
(2) Discount Received						26,84,14,069	72,79,61,853
(3) Other Receipts						2,40,23,671	2,27,83,799
	al Rupees	•	•	•	•	558,91,13,439	634,10,79,198
Profit for the your brought down						84,85,66,185	77,82,98,392

		Total Rupees	 84,85,66,185	77,82,98,392
P. Kotaiah Chairman	J. C. Pant Director	D.R. Mehta Director	 B. N. Yugandhar Director	- II
S, K. Kalia Managing Director	M. M. Mishra Director	Asoke Basak Director	K. J. S. Bhatia Director	
	Bombay, 12 July 1994	<b>.</b>	Bombay, 12 Jul	y 1994

#### SCHEDULF "A"

# NOTES FORMING PART OF PROFIT AND LOSS ACCOUNT AND BALANCE SHEET

#### A. Significant Accounting Policies

#### 1. General

1.1 The accounts have been prepared on the historical cost convention.

### 2. Income & Expenditure

- 2.1 Income and Expenditure are accounted on accrual basis except in respect of—
  - (i) Interest on Staff Loans (Other than housing loans),
  - (ii) Penal interest Income on delayed receipt of repayment of principal and
  - (iii) Share of Interest in respect of Model Failed Wells Compensation Scheme waived by participating banks.

which are accounted on cash basis.

- 2.2 Interest Receivable on Deferred Interest is accounted on the basis of due dates for instalments.
- 2.3 Prepaid Expenses are recognised only in cases where the individual amounts exceed Rs. 10000/- at each location on a single head of expenditure.

#### 3. Lixed Assets

- 3.1 Fixed Assets are valued at cost of acquisition/construction.
- 3.2 Depreciation is provided on the written down value method at rates prescribed in Schedule XIV of Companies Act 1956, for the full year on assets as at the year end except that assets costing less than Rs. 500/- have been written off. In respect of leased assets, premia is amortised over the loase period.
  - 3.3 Land includes Freehold and Leasehold
- 3.4 Premises include land where segregated values are not available.

#### 4. Investments

- 4.1 Investments in Government of India Securities considered by management as Permanent or Long Term Investments are valued at cost. No provision is made for any diminution or accretion in value of these Investments as at the year end
- 4.2 Investments in Government of India Securities other than 4.1 above are valued on Yield to Maturity (YTM) basis, as per Reserve Bank of India guidelines. Provision is made for diminution in the value of these Investments, if any, as at the year end,
- 4.3 All other investments are valued at cost. Provision is made for diminution in value, if any, as the year end.
- 4.4 Investments are disclosed at cost and provision for diminution in value of investments is included under Current Liabilities and Provisions.

#### 5. Bills Rediscounted

- 5.1 Value of bills rediscounted, net of full discount, is shown as "Advances". The discount for the period from the date of rediscounting to the end of the year has been accounted as "Discount Receivable".
- 6. Payments and Provision to Employees
- 6.1 The Bank has a provident fund scheme managed by Reserve Bank of India. Confributions under the scheme, are provided and paid to Reserve Bank of India.

- 6.2 The provision for Gratuity is made on the basis of liability as determined by actural valuation.
- 6.3 Gratuity payable to the employees from the above provision includes provision relating to the employees transferred from the Reserve Bank of India and for whom the contribution due from the Reserve Bank of India (the amount yet to be ascertained) is being accounted for as and when received.
- 6.4 Gratuity Fund is an integral part of the operations of the Bank and interest is credited on the annual balance outstanding to the credit of the Fund which is disclosed under Current Liabilities and Provisions.
- 6.5 The Bank has instituted a Pension Scheme for employees. Contribution to the Scheme, after ascertainment of hability, shall be debited to Profit and Loss Account.

#### B. Notes

- 1. In terms of Tawa Command Area Development Project Agreements, interest chargeable by the Government of India on loans to NABARD at 6.5% p.a. has been accounted to the extent of 4.5% by credit to the "Interest Differential Fund" to be utilised for certain specified purposes and the balance of 2% has been paid to the Government of India.
- 2. A grant of Rs. 105.74 crore (Rs. 82.45 crore) has been received from the Swiss Development Cooperation (SDC) against the refinance provided by the Bank under SDC Projects upto 31 March 1994. An amount of Rs. 17.59 crore (Rs. 13.71 crore) being the recoveries from such refinance anticipated in the Agreement is considered as further contribution to the SDC Promotional Fund. Interest @ 11.5% p.a. from 1 April 1993 to 31 March 1994 has been credited to the Fund.
- 3. As per the Agricultural and Rural Debt Relief Scheme, 1990, NABARD is acting as a canalising agent for disbursing the tunds received from the Reserve Bank of India towards grants to Regional Rural Banks and loans/grants to State Cooperative Banks and State Land Development Banks. The borrowings under Agricultural and Rural Debt Relief (ARDR) Scheme, 1990, are higher by Rs. 131.46 crore (Rs. 286.13 crore) as compared to the advances under the Scheme, as the repayments received by certain offices of the Bank by 31 March 1994 could be remitted to the Reserve Bank of India in the month of April 1994.
- 4. In respect of Investments in Government Securities (other than Permanent or Long Term Investment), the Bank has retained Rs. 25.30 crore as provision for diminution in value of Investments as at 31 March 1994 out of the provision of Rs. 56.46 crore made in 1992-93. The excess provision of Rs. 31.16 crore has been disclosed under Other Reserves.
- 5. NABARD has made various payments towards substription of debentures issued by various State Land Development Banks/Land Mortgage Banks and these are inclineded under "Advances—Other Investment Credit—Medium Term and Long Term Project Loans". However, as certified by the Management, the value of Allotment Letters/Debenture Scrips yet to be received as on 31 March 1994 aggregate Rs. 353.27 crore (Rs. 401.46 crore) out of which the Allotment Letters/Debenture Scrips amounting to Rs. 120.92 crore (Rs. 396.90 crore) have since been received.
- 6. "Land" and "Premises" include an aggregate amount of Rs. 50.56 erore (Rs. 66.60 erore) paid towards Office Premises and Staff Quarters at various locations in respect of which Conveyance Deeds/Other Legal Documents have not yet been executed in favour of NABARD because of certain procedural problems being faced in connection therewith.
- 7. "Advances under Production and Marketing Credit" include arrears of Rs. 5.60 crore (Rs. 21.04 crore) outstanding from Regional Rural banks for a period of over eighteen months. Further, arrears of loan recoverable from Regional Rural Banks is Rs. 28.37 crore (Rs. 37.08 crore) and Rs. 71.21 crore (Rs. 107.17 crore) on account of "Me-

dium Term Investment Credit—Non-Project Loans" and "Medium and Long Term Project Loans" respectively as on 31 March 1994. Efforts are being made to recover these overdues at the earliest and the Management expects full recovery of these amounts. In view of this, no provision is considered necessary.

- 8. The interest amount has been treated as "Past Due" when it remained outstanding for 30 days beyond due date. In respect of "Advances" where interest has remained "Past Due" for a period of four quarters as on 31 March 1994, the total interest accrued during 1992-93 and 1993-94 which has not been actually realised upto 31 March 1994, has not been recognised. Accordingly, a sum of Rs. 21.72 crores (Rs. 4.22 crore) consisting of such interest and Rs. 0.31 crore, the principal default by Bank of Karad Ltd., has been reduced from "Interest Received on Loans, Investments, etc." in the Profit and Loss Account.
- 9. The Bank has instituted a Pension Scheme for employees, effective from 1 November 1993 in respect of empoyees retiring after 1 January 1986 and for the existing emplotees on an optional basis. Pending completion of formalities, the quantum of liability on this account has not been worked out and provided for.
- 10. "Interest Received on Loans, Investments, etc." in the Profit and Loss Account is net of (i) premium of Rs. 0.10 crore (Rs. 0.08 crore) paid on purchase of Government of India Securities in the auction conducted by Reserve Bank of India, (ii) capital loss of Rs. 4.02 crore (Rs. 0.64 crore) in respect of transactions which Reserve Bank of India under the Scheme of Reourchase Agreements (REPOS) and (iii) after making contributions of Rs. 555 crore (Rs. 525 crore) to National Rural Credit (Long Term Operations) Fund and Rs. 2 crore (Rs. 20 crore) to National Rural Credit (Stabilisation) Fund as required under Sections 42 and 43, respectively of NABARD Act, 1981.
- 11. Figures are rounded off to the nearest rupee. The figures in brackets are in respect of previous year.
- 12. Previous year's figures have been regrouped and recast wherever necessary.

K. P. AGRAWAL

General Manager
Finance and Accounts Department
Head Office
Bombay, 9th July 1994

# EMPLOYEES' STATE INSURANCE CORPORATION (REGIONAL OFFICE)

Bhubaneswar-7, the 16th September 1994

Sub : Constitution of Local Committee.

No. 44-V-14/12/14/82-Bft.—It is hereby notified that the Local Committee for Ganjam Area set up under Regulation 10-A of ESI (General) Regulation-1950 has been re-constituted with the following members with effect from the date of issue of this notification.

#### Chairman

J UNDER REGULATION 10A (i) (a) Sub-Collector Chhatrapur.

#### Member

2. UNDER REGULATION 10-A (i) (b)
District Labour Officer, Ganjam, Berhampur.

#### Member

- UNDER REGULATION 10-A (i) (c) Insurance Medical Officer-In-Charge, E. S. I. Dispensary, Ganjam.
- 4. UNDER REGULATION 10-A (i) (d) Employer's Representatives,

#### Members

- (i) Sri H. K. Moharana, Labour Officer, M/s. Jayashree Chemicals Ltd., Ganjam.
- (ii) Sri M. K. Adhikary, Manager, M/s. J. D. Chemicals Ltd., Ganjam.
- (iii) Sri Surya Mohanty, Manager, M/s. Chlorinators India (P) Ltd., Ganjam.
- 5. UNDER REGULATION 10-A (i) (e) Employees' Representatives

#### Members

- (i) Balaram Raju, Vice-President, M/s. Jayashree Chemicals Workers Union Ganjam.
- (ii) Sri Panchanan Behera, Treasurer, M/s. Jayashree Chemicals Employees' Union Ganjam.
- (iii) Sri Krushna Mohakuda, M/s. J. D. Chemicals Employees Union Ganjam.

#### Member Ex-Officio Secretary

 UNDER REGULATION 10-A (i) (f) Manager, Local Office, E. S. I. Cerporation, Berhampur.

> A. K. SINHA Regional Director

#### The 22nd September 1994

Sub: Re-Constitution of Local Committee.

No. 44-V-34/12/10/82-Bft.—It is hereby notified that the Local Committee, Bardol Area (Bargarh) set up under Regulation-10-(A) of the E.S.I. (General) Regulation-1950 has been re-constituted consisting of the following members with effect from the date of the issue of this notification.

#### Chairman

1. UNDER REGULATION-10 A (i) (a) Sub-Collector, Bargarh

#### Member

2. UNDER REGULATION-10 A (i) (b) District Labour Officer, Bargarh

#### Member

- UNDER REGULATION-10 A (i) (c)
   The Insurance Medical Officer-In-Charge,
   E. S. I. Despensary, Bardol, Bargarh.
- 4. UNDER REGULATION-10 A (i) (d) Employers' Representatives

## Members

- (i) Sci Niranjan Das, Manager (Finance), Hira Cement Works Bardol, Bargarh
- (ii) Sri S K. Das, Dy. Manager (Personnel), Hira Cement Works Bardol, Bargarh
- (iii) Sri R. C. Mohanty, Sr. Dy. Manager (Personnel), Hira Cement Works Bardol, Bargarh
- (iv) Sri P. K. Tripathy, Manager (Chemical) IDCOL Cement Ltd., Bardol, Bargarh

5. UNDER REGULATION-10 A (i) (e) Employees' Representatives

#### Members

- (1) Sri M. K. Swain, Working President Hira Cement Sramik Sangh, Bardol, Bargarh
- (ii) Sri H. S. Swain, General Secretary, Hua Cement Sramik Sangh, Bardol, Bargarh.
- (in) Sri Kalakanhu Barik, President, Hira Cement Workers Union, Bardol, Bargarh
- (iv) Sri Santanu Kumar Mohanty, Ioint Secretary, Hira Cement Workers Union, Bardol, Bargarh

Member Ex-Officio Secretary

UNDER REGULATION-10 A (i) (f)
 Manager Local Office,
 E S I. Corporation, Bargarh,

A. K. SINHA Regional Director

#### MINISTRY OF AGRICULTURE

(DEPARTMENT OF AGRICULTURAL RESEARCH AND EDUCATION)

CENTRAL AGRICULTURAL UNIVERSITY IMPHAI. (MANIPUR)

#### ORDINANCE

Imphal, the 30th August 1994 No. 5 of 1994

No. VC/CAU/14(Fatablish)/93.—Whereas the sanction of the Central Agricultural University scheme

under the VIIIth Five Year Plan, as communicated by the It, Secy., Department of Agricultural Research and Education and Secretary, Indian Council of Agricultural Research vide letter number 1(2)/92-PI&M (Part-III) dated the 13th October, 1993 provides for the establishment of the Central Agricultural University for North-Eastern Region with headquarters at Imphal (Manipur) having office of the Vice-Chancellor, Directorates of Instruction, Research and Extension Education, etc. and with College of Agriculture (Manipur), College of Veterinary Sciences (Mizoram), College of Agricultural Engineering and Post-Harvest Technology (Sikkim), College of Horticulture and Forestry (Arunachal Pradesh), College of Fisheries (Tripura), College of Post-Graduate Studies and College of Home Science (Meghalaya) in the States of the North-Eastern Region as mentioned in respective parentheses.

And whereas the aforesaid sanction also provides for creation and filling of the Academic positions, such as the Director of Instruction, Director of Research and Director of Extension Education, Deans of the concerned Colleges and of Professors, Associate Professors and Assistant Professors and their equivalent academic positions in the University Grants Commission grades.

And whereas the Government of India in the Department of Agricultural Research and Education/Indian Council of Agricultural Research has approved the issue/making of an Ordinance prescribing the academic and other qualifications for the various academic and scientific positions for the Central Agricultural University vide letter No. 42(1)/94-Edn. IV dated 8th August, 1994.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (2) read with clauses (n) and (q) of sub-section (1) of section 27 of the Central Agricultural University Act, 1992 (40 of 1992) and with the previous approval of the Central Government. I, the Vice-Chancellor of the Central Agricultural University, Imphal, do hereby prescribe the following academic and other qualifications, for the purposes of appointment to various teaching/academic positions of the University, as mentioned against respective positions.

		 · · —	
Serial	Post	Quali	fications
Number			
1		 	
L	2	-	

#### Essential

1. Director of Instruction

- (i) Doctorate degree in any branch of Agricultural Sciences/Agricultural Engineering/Fisheries/Veterinary Sciences.
- (ii) Minimum 15 years experience of teaching/research/extension education in the concerned discipline, out of which at least 10 years should be in teaching in an Agricultural University system and at least 5 years in the rank of Professor, or equivalent.
- (iii) Outstanding contributions as evidenced by published papers in pofessional/ national/international journals of repute/books or technology developed.

#### Desirable

- (i) Experience of guiding Post-Graduate research work.
- (ii) Administrative experience on a responsible position in an Agricultural University/College.

#### Essentia l

2. Director of Extension Education

- (i) Doctorate degree in any branch of Agricultural Science/Agricultura! Engineering/Fisheries/Veterinary Science.
- (ii) Minimum 15 years experience of teaching/research/extension education.
  out of which at least 10 years should be in research/extension education position and at least 5 years in the rank of Professor, or equivalent
- (iii) Outstanding contribution as evidenced by published papers in reputed journals/books

4319 THE GAZETTE OF INDIA, OCTOBER 22, 1994 (ASVINA 30, 1916) PART III—Sec. 41 (3) (1) (2) Desir able (i) Administrative experience on a responsible position in an Agricultural University/College. (ii) Conducing/ guiding extension education programme(s). Essential Director of Research (i) Doctorate degree in any branch of Agricultural Science/Fisheries/Agricultural Engineering/Veterinary Science. (ii) Minimum 15 years experience of teaching / research /extension education in the concerned discipline, out of which at least 10 years should be in research or teaching and at least 5 years in the rank of Professor, or equivalent. (iji) Outstanding contribution in research as evidenced by published papers in national/international Journals of repute/books and development of technology. Desirable: (i) Administrative experience on a responsible position in an Agricultural University/College (ii) Conducting/guiding of research projects Essential:-4. Deans (i) Doctorate degree in any branch of concerned discipline (Agricultural/Veterinary/ (ii) Minimum 13 years experience in teaching and research in the subject out of Horticulture and Forestry/ which at least 3 years should be in the rank of Professor or equivalent. Fisheries/Agricultural Engineering (iii) Outstanding contributions as evidence by published papers in reputed Jourand Post-Harvest Techonology/ nals /books or other contributions and recognition. Post-Graduate Studies/Home Science) Desirable: (i) Administrative experience on a responsible position in an Agricultural University /College. Professors and equivalent Essential : 5. (i) Master's degree in the concerned discipline (relexable in case of Extension followed by a doctorate Degree in the concerned Education) subject (ii) Ten years teaching/research/extension education experience in the concerned subject out of which at least 5 years should be in the rank of Associate Professor or equivalent in Agricultural University/National Research System (iii) Outstanding contributions as evidenced by published works in reputed journals (relexable in cases of Krishi Vigyan Kendra / extension education positions) Desirable:

Adequate experience of teaching and guiding Post-Graduate students

6 Associate Professor and equivalent

#### Essential:

- (i) Master's degree in the concerned discipline (relexable in case of Extension Education) followed by a Doctorate Degree in the concerned subject (relexable in cases of Agricultural Engineering / Home Science / Veterinary Sciences)
- (ii) Five Year's experience of teaching/research/extension education in the rank of Assistant Professor or equivalent
- (iii) Contributions as evidenced by publications in reputed journals/books

(1)	(2)	(3)
-	sistant Professor and sivalent	Essential:  (i) Bachelor's degree in the concerned discipline (relaxable in case of Extension Education) followed by a Master's degree with 55% marks at least in the concerned subject and a consistant good academic record
		(ii) Qualified in the National Eligibility Test Examination of University Grants Commissions/Council of Scientific and Industrial Research / Agricultural Scientists Recruitment Board (relaxable in case candidates with National Eligibility Test is not available)

M P Singh
Vice-Chancellor
Central Agricultural University,
Imphal (Manipur)

#### ORDINANCE

Imphal, the 31st August 1994

## No. 6 of 1994

No. VC/CAU/14(Establish)/93—Whereas the Government of India in the Department of Agricultural Research and Education (Indian Council of Agricultural Research) has approved the making of the first Ordinance the various fees to be charged for the Courses of study of Bachelor of Science (Agriculture) [B.Sc. (Agri)], and Master of Science (Agriculture) [M.Sc. (Agri)], admission to the said courses, examination fees and fee for award of degrees

of the Central Agricultural University by the Vice-Chancellor of the said University vide letter No. 42(1)/94-Edn. IV dated 23rd August, 1994.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (2) read with clause (e) of sub-section (1) of section 27 of the Central Agricultural University Act, 1992 (40 of 1992), and with the previous approval of the Central Government, as aforesaid, I, the Vice-Chancellor of the Central Agricultural University, Imphal, do hereby make the first Ordinance and notify the various fees both non-refundable, and refundable, chargeable from the students of B.Sc (Agri) and M.Sc (Agri) of the College of Agriculture, Imphal, as given in the Table annexed hereto:

TABLE

Serial Numbe	Particulars of fees									B. Sc. (Agri)	M. Sc. (Agri)
(1)	(2)									(3)	(4)
	College fee—Not-refundalc]										
1.	Admission fee	•	-							Rs. 40.00	Rs. 50.00
2.	Tutgion fee	•								Rs. 240.00	Rs. 300.00
3.	Examination fce:										
	(i) Semester examination			-		-				Rs. 50.00	Rs. 50.00
	(ii) Master's thesis examination					-					Rs. 300.00
4.	Laboratory fee · · · ·									Rs. 100.00	Rs. 150.00
5.	Library fee									R <sub>S</sub> . 40.00	Rs. 50.00
٠.	Library 100									128. 40.00	K8, 50.00
6.	Course Registration fee · · ·	•	•	•	•	•	•	•	•	Rs. 10.00	Rs. 10.00
7.	Semester report fee		٠		-					Rs. 10.00	Rs, 10.00
8.	Students ' Welfare Fund :										
•	(i) Magazine fee · · ·									Rs. 15.00	Rs. 15.00
	(ii) Medical fee				-			-	•	Rs. 15.00	Rs. 15.00
	(iii) Sports fee									Rs. 20.00	Rs. 20,00
	(iv) Recreation/Common room fee	, .		•		•	•			Rs. 20.00	Rs. 20.00
	(v) College students' Union fee			•	•		•			Rs. 5.00	Rs. 5.00
	(vi) P. G. Students Society ·		•	-		-	-	•	٠	~~	Rs. 5.00
	(vii) Students aid fund		•	•	•	•	٠		•	Rs. 5,00	Rs. 5.00
	Fotal · · · ·			-		•				Rs. 570.00	Rs. 1005.00

(1)		(2)										(3)	(4)
	FecNot-refundable Hostel admission fee									•		Rs. 10.00	Rs. 15.00
10.	Hostel establishment fee			-		٠			٠			Rs. 20.00	Rs. 30.00
	Hostel utensils, crocker	y etc.	depr	eciatio	n cha	irges		•	•			Rs. 15.00	Rs. 15.00
12.	Hostel toom rent .		٠	-		•	٠					Rs. 60.00	Rs. 90.00
13.	Electricity charges .	•	•	- •		•			•	•		Rs. 50.00	Rs. 50.00
14.	Water charges · ·	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	Rs. 10.00	Rs. 10.00
	Total - •	•				•	•					Rs. 165.00	Rs. 210.00
	Grand Total · (Non-refundable)	•	٠	•	•	•	•	•	•	•		Rs. 735.00	Rs. 1,215.00
	Refundable												
	(To be paid only once f	or a	course	<del>:</del> )									
15.	College caution money		•		-	•		-	•		•	Rs. 200.00	Rs. 300.00
16,	Hostel caution money	•	-		•	•	٠	٠	٠	•	•	Rs. 500.00	Rs. 500.00
	Total (Refundable	<del>:</del> )		-								Rs. 700.00	Rs. 800.00

Note .--1. Master's thesis examination fee is required to be deposited only once in the semester when the Post-Graduate student is expected to submit his/her thesis.

- 2. Tubion fee concessions, if any granted by the Government of India in respect of Scheduled Castes/Scheduled Tribes or other special category students shall be followed by the Central Agricultural University.
- 3. The fees as specified in this Ordinance shall be chargeble from the students admitted to B.Sc. (Agri) and M.Sc. (Ami) Courses in 1994-95 academic session and thereafter.
- 4. The various fees and charges payable by the students admitted to B.Sc. (Agri) and M.Sc. (Agri) courses prior to 1994-95 academic session shall continue to be the same as applicable at the time of their admission to those courses.

M. P. SINGH Vice-Chancellor Central Agricultural University Imphal

<sup>2.</sup> Students shall pay the mess charges separately as per the actual expenditure incurred.

Amendment

#### **CORRIGENDUM**

S. No. of Distt.

Sr. No.

1549

1550

509

50<del>9</del> 1872 533 1872 To

Page No.

No. Wakf/45/Pub/Corrigendum/495/94-The Following Corrigendum is to be published in respect of Wakf Properties which has been published in Govt. of India Gazette Parti IIIrd Section-4 Dated 17-10-70, 6-2-71, 1-12-79, 20-8-83, 27-11-93 and 12-2-94 in respect of Distt. Jalandher, (Old Hissar) New Sirsa, Rohtak and Yamuna Nagar respectively. The Corrigendum was become necessary owing to Printing Mistake.

1	2	3	4	5				6						
1544	508	6/6-2-71	Jajandher Nakodar	Nakodar	Kh. No. 17312	in KM 29	Column N Kh, No. 1890		6 instead Kh. No. 18889		No. K. No. 18196	K—M 2—0	Kh, No. 18197	K—M 1—0
					7107 7373	- 1~-19	18200 7374	30	18200 8016	0-18	7321 11674	0—12	7221 4068	 0-7
					4064 11390 11642 2052 7934	0-11 2-0 2-5 6-11 1-8	1 4070 11 <b>4</b> 93 11644 3 <b>4</b> 57 7935	0-4 12-11 0-18 0-2 17-6	4071 11513 8075 4079 7964	0-2 13-18 2-4 21-6 3-9	10711 11640 10710 7932 7966	6-8 11-15 175 3-7 2-13	10754 11648 1315 3933	46—0 41—11 0—11 1—19
					May be F	Read as :-	_							
					1249 345 89/30 465 476 Total are	0—8 3—15 0—12 44—17 3—3	461/1 466 343 469 477 -12 M, as	12-1 0-10 16-7 0-14 10-0 Graveyard	339 467 344 472 478	6-5 0-11 0-2 4-16 2-8	340 255/27 461/2 473 479	2—13 1—15 4—16 32—12 0—10	343/1 468 464 475 1747	i-3 1-13 20-2 2-1 0-18
551	509	-D0-	DO-	_D0—	In Col. 12M as K		6 instead o.	f Hkb. No	. 843 area	OK16M	may be rea	id as KH.	No. 60/27	area 3K
545 1548	508 509	Do Do	—Do— —Do—	Do Do							-		y b <sub>e</sub> read a —2M as Id	
546 875 175	508 533	Do Do	Do Do	Do Do	1—3, 130 89/21/5, 2	00 (With K-13M,	Plot) may b	be read as 18, 24/12/1,	:				2746 min 3- 18M, 141	

1882	533	Do	Do	Do	Well) 1—8, 11489, 19—1, 17507/8042, 0—18, 484/320 508, 11—18, 16319/5758, 5759, 19—3, 7113, 0—5,	666 min 2—2, 1466 min 2—10, 17507/ 8041, 0—18, 8042 C—16, 1140089MIN 5—0, 8043, 4—5, 17506,8041, 2—10 11490, 0—9 may be read as:—470/1, 5K—5M, 127/27, 1K PM, 36/26 2K—16M, (Well Plot) Total area 10K—18M
1465	1627	42/17, 107	0 (Hissar) SIRSA	GANGA HB No. 264	1 Col. No. 5 & 6 instead of Kh. No. 753, 33K—15M Kh. No. 557 21K oM 578 33—5	, 761, 21KoM Total area 45K15M may Be read as :
					54—5 as Graveyard	
3	16340	48/27—11-93	Jalandhar	Sabowal	Col. N 6 instead of Kh. No. 78, 2K—8M may be a ame of the Vill is Sabowal HB. No. 303.	ead as: -Kh. No. 78, 2K-5M and in Col, No. 5 c orrect
1180	2927	_DO	Rohtak Jahjhar	Jahjhar	col. No. 5 & 6 instead of Kh. No. 7571 may be read a	s Kh. No. 1471 old & New Kh. No. 722 area 7K—5M.
6	16340 -	-DO Jalai	ndhaj Kingra	a.	n col. No. 6 instead of Kh. No. 230 may be read	as Kh. No. 236 area 44K-19M.
5	_D0-	DO	_D0	Boot/HB, No. 300	n col, No. 6 instead of Kh. No. 236 may be read as	Kh. No. 256 area 23K-4M.
441	399	6/6, 2-71	DO	Rast go H. No. 4	a col. 5 & 6 may be read as Kh. No. 53, 1K-8M	and 54, 49K-8M.
380	, 395	DO	-DO-	Behramsrishta	In col. No. 4 correct Name of the Vill. may be	read as :-Behramsrishta HB. No. 26.
4	16340	48/27—11-93	B _DO_	H B. No. 26 Boot HB. No. 300	n col. No. 6 instead of Kh. No. 101 area 5K-10	M, may be read as Kh. No. 101 area 5K-oM.
686	420	6/62-71	DO	Isharwal HB, No. 1	In col. No. 5 & 6 instead of Kh. No. 68 area 81	K-12M, may be read as Kh. N0.68,69-8K-12M
2	16340	48/27-11-93	-DO-	Butran HB. No. 79	n col. No. 6 Kh. No. 158 area 1K-2M may be	considered as deleted,
242	382	6/6-2-71	DO	Dhilwan HB. No. 192	22 In col. No. 5 & 6 Kh. No. 15/9/20 area 4_K	M may be read as Kh. No. 15/9/2 area 4K—oM
1	2801	34/20, 8-23	_D0_	Rastgo	n col. No. 5 & 6 Kh. No. 76 area 6K-5M may	be read as Kh. No. 76 Min area 5K-7M.
10	1833	7/12-2-94	Y. Nagar Chhachhra	Taj-e-Wala uli (Kheri Bass)	n col. No. 4 & 5 instead of Kh. No. 92 and the Kheri Bass) and Kh. No. 90 area 2K—oM.	name of vill, may be read as :Vill. Tajewala

Sd/ollei**bl** e

Secretary
PUNJAB WAKF BOARD
AMBALA CANTT.

अधन्धक, भारत सरकार मूद्रणालय, फरीवाबाद द्वारा मृद्रित एवं प्रकाशन निर्यत्रक, दिल्ली द्वारा प्रकाशित, 1994 PRINTED BY THE MANAGER, GOVERNMENT OF INDIA PRESS, FARIDABAD, AND PUBLISHED BY THE CONTROLLER OF PUBLICATIONS, DELHI, 1994